

不平凡的平凡大眾

▲大眾銀行的品牌行銷廣告一向膾炙人口，兩年前，大眾銀行首波形象廣告，以「不平凡的平凡大眾」為主要訊息，感動了不少人。(photo by on Flickr - used under Creative Commons license)

【本報記者游清淵綜合報導】「不知道這位莊姓單親媽媽，算不算大眾銀行一系列品牌廣告中所稱謂的『不平凡的平凡大眾』？還是大眾銀行只會用成本效益的概念，對非常不平凡（不放棄努力生活）的大眾，以最平凡（只看你有沒有錢）的方式來對待？」政治大學公共行政系教授陳敦源的感慨，反映出民眾對大眾銀行在法拍前不揭露為凶宅，拍後又不貸款給客戶，且沒入客戶押標金的冷血做法。這是展現大眾銀行品牌理念的時刻，」陳敦源說，廣告拍得很感人只是個開始，大眾銀行的公關部門應該要藉這個機會，真正展現

自己真的是一個「不平凡的平凡銀行」。大眾銀行的品牌行銷廣告一向膾炙人口，兩年前，大眾銀行首波形象廣告，以「不平凡的平凡大眾」為主要訊息，敘述5個平均年紀81歲重聽、得癌症、及有心臟病的老友，不畏身體病痛，憑著年輕時的夢想，展開一場13天的騎車環島旅程。廣告展現對生命的堅持與熱血，三分鐘廣告最後畫面出現：「不平凡的平凡大眾」，和「大眾銀行」商標。後來，大眾銀行又接連推出「勇敢的母親」、「馬校長的原聲合唱團」與「生命樹」等三支動人的廣

告，沿用過去的風格，找了一個感動人心的台灣故事進行改編，把深奧的哲理，化為一連串令人動容的文字，讓品牌深植人心，也讓消費者感動。像那位勇敢的母親飛越數萬公里帶了一包藥材幫女兒坐月子，卻因語言不通而被攔阻在海關的故事，就感動了不少人。可惜這次拒貸單親媽媽的新聞，幾乎把大眾銀行花數千萬打造的形象完全破滅。一位永豐金控退休銀行主管受訪時感嘆說，大眾銀行實在沒有理由不貸給「為它解決問題（呆帳）的人」。另一位金融投資界人士受訪時亦指出，整件事情關鍵在於銀行「是

否盡了誠實告知凶宅的義務」？他說，民間迷信凶宅不祥，銀行擔心無法出手，有可能不敢揭露、且不願承貸，「這是銀行的遊戲規則，也是非常殘酷的事實。」但他也不解，莊姓單親媽是否在投標前向銀行確認過貸款的需要與可行性？大眾銀行雖堅稱，拒貸凶宅的過程並無瑕疵，絕對不涉詐欺；但單親媽莊明玉還原當初貸款被拒經過說，大眾銀行根本就是刻意隱瞞凶宅事實，她為了不讓押標金被沒收，「只差沒向銀行下跪」。莊明玉說，半年多來她先後跑了土銀、彰銀、中小企銀，「我知道的銀行都去過，全被拒絕」。

她後來獲知向法院聲請拍賣的債權銀行是大眾銀行，心想「大眾的債權，應該會貸給我吧？」又再找上大眾。她向大眾表明，「我知道是凶宅，但願意承接。」且妹妹也同意拿房產為她抵押，擔保後續還款，但大眾還是不借，並表示「凶宅不會放貸」，她從大眾台南分行、高雄分行，一路求到台北總行仍被拒。對於大眾銀行23日表示，未貸款主要原因是大眾不辦墊付，不是因為凶宅；莊明玉說，當時大眾完全沒提到「不辦墊付」問題，說法前

後不一。  
延伸閱讀：大眾銀行的形象廣告  
生命樹 勇敢的母親 馬校長的原聲合唱團 不老騎士

# 廣告標榜顧大眾 銀行不貸平凡人

政大教授陳敦源說，廣告拍得很感人只是個開始，大眾銀行的公關部門應該要藉這個機會，真正展現自己真的是一個「不平凡的平凡銀行」。

## 衛福部複製商周實驗 一周後公布

【本報記者李昀鴻台北報導】市售乳品禁藥疑雲未解，《商業周刊》23日派員將乳品檢驗資料送交衛福部，食管署隨即在24日邀集農委會官員，與質譜分析化學、乳品加工及動物營養代謝等領域學者會商，發現資料並未齊備。食管署預計複製銘傳大學副教授陳良宇的實驗流程，以確定其方法及過程足以採信，若商周能提供完整資料，則1周後就能公布禁藥代謝物的檢驗結果。商周上星期大篇幅報導，國內多家乳品大廠產品驗出禁藥代謝

物，遭衛福部質疑檢驗方法及實驗室未符合國家標準；商周則於23日下午由副總編輯劉佩修出面會同陳良宇，將檢驗報告送交衛福部，由食管署長葉明功親自接收；陳良宇說，對自己的實驗方法、過程及結果都有信心。食管署副署長姜郁美於24日召開記者會指出，商周所提供的報告未盡齊備，就目前有資料無法判斷其結果是否值得採信；食管署25日將要求商周提供陳良宇實驗室的主要設備，也就是氣相層析結合質譜儀的完整

資訊；另外就爭議最大的檢驗部分，希望陳良宇詳列檢驗方法的參考依據，並提供所有原始數據，姜郁美強調，「必須拿到原始的質譜圖，食管署才有辦法比對乳品成分。」陳良宇的做法，是將質譜圖與資料庫比對後，推測出市售乳品所含有的禁藥種類；農委會畜牧處長黃國青以殺菌劑「孔雀石綠」舉例，說明由代謝物「回推」藥物成分的前提，是藥物與代謝物之間具有專一性，「孔雀石綠只會產生一種代謝物，」黃國青

說，「所以食品中一旦驗出，就可以確定有非法添加的情形。」黃國青說，商周所列之代謝物，是多種合法藥物都可能產生的代謝產物，無法作為禁藥超標的依據。姜郁美表示，「我們必須先確定商周的實驗方法、流程足以採信，才能進一步就結果討論。」食管署研檢組檢驗科長曾素香也指出，目前國家實驗室的首要任務，是通盤瞭解陳良宇的實驗方法，再從頭到尾「複製」其實驗流程，以求達到相同的結果。

農委會畜牧處副處長朱慶誠說，現階段各國都沒有檢驗代謝物的先例，所以無論陳良宇、食管署或農委會，都沒有禁藥代謝物的「標準品」，也就是無論食管署是否能夠完全複製陳良宇的實驗結果，都缺乏代謝物「超標」的對照組；「沒有代謝物的標準品，做完實驗還是只能憑『猜測』，推論代謝物來自何種藥物。」黃國青坦言，「我不認為這是有效率的做法。」

**伊朗允諾 6個月內 停5%以上濃縮**  
美國官員23日表示，伊朗與6大強國就核子計畫達成共識，同意6個月內停止濃度高於5%的濃縮活動。協議說，伊朗將中和濃度20%的濃縮鈾庫存，並接受聯合國核子監督小組監督進入境內監督，也不會繼續推動阿拉克反應爐或相關的鉀計畫。

**強大風暴襲擊美西 至少8人喪生**  
威力強大的風暴23日襲擊美國西部地區，造成數百起事故，風暴目前往東推進，預期大片地區將出現降雪、低溫及強風。據報導，強大風暴已造成至少8人死亡，也影響假期旅客行程。

**反企業大肥貓 瑞士公投限高薪**  
經濟危機籠罩，高階管理者的薪酬竟比員工所得高出200倍，瑞士訂24日舉辦公投，由民意決定是否應限制高階管理者的薪酬，不得超過公司內員工最低薪資的12倍。

**泰國流行微整形 密醫充斥風險大**  
泰國近幾年來微整形診所越來越多，坊間也充斥沒有執照的「背包醫生」，不少愛美的泰國人甘冒性命風險，讓這些密醫注射肉毒桿菌或填充物。專家指出，密醫不符合醫療資格，有些求診者還因此死亡。

**逾16國軍隊 協助菲律賓救災**  
菲律賓中部地區遭超級颱風海燕重創，國際社會紛紛伸出援手，資料顯示，已有16國的軍隊投入災區救災及重建工作。這16國分別為：澳大利亞、美國、日本、加拿大、馬來西亞、印尼、汶萊、瑞典、越南、南韓、紐西蘭、西班牙、泰國、阿拉伯聯合大公國、以色列和菲律賓。

**日天皇明仁訪印度 曼莫漢將接機**  
相隔53年，日本天皇明仁夫婦將在本月30日抵新德里。印方將以最高規格接待，除了總理曼莫漢將親自接機，外交部長胡爾希德也將全程陪伴正式行程。

**海峽兩岸科技論壇 25日台北登場**  
由李國鼎科技發展基金會主辦的第二屆「海峽兩岸科技論壇」25日起在台北圓山飯店舉辦，大陸科技部部長萬鋼率100多人的代表團出席。

**蔡英文：不會參選雙北市長**  
前民進黨主席蔡英文24日表示，沒有準備要參選台北市長或新北市長，也不太可能從新北市再出發。

**婚姻平權議題 立委籲廣泛討論**  
民進黨籍立委段宜康的小孩曾質疑老師分發同性婚姻傳單，國民黨籍立委吳育仁辦公室電話則被「打爆」，反映多元成家議題引發的社會關注與討論。

**花蓮連5震 最大規模4**  
中央氣象局表示，24日晚間6時57分、59分及7時整，花蓮連續發生規模3.9、4、3.7的地震，最大震度在和平的4級。

# 分享骨折遭遇 馬要推無障礙環境

總統馬英九出席脊髓損傷者公益活動，聆聽他們「永不低頭的精采人生」，並分享自己多年前受傷經驗。

【本報記者李昀鴻台北報導】「我想拿東西，發現肩膀過來了，手卻沒過來。」總統馬英九24日出席脊髓損傷者聯合會的公益活動，聆聽「鋼鐵人醫師」許超彥、立委楊玉欣、資深公務員吳樹人等身障者「永不低頭的精采人生」，與他們分享自己多年前受傷的經驗，並呼籲打造無障礙環境。

馬總統聽聞吳樹人意外受傷後企圖輕生，卻因為動彈不得，「連自殺都沒辦法」的絕望心情，表示自己完全能感同身受；「民國78年時我出了車禍，右手骨折。」馬總統說，傷後3個多月，只能用左手寫字，馬總統深刻體會到身障者生活上的不便，也慶幸自己仍有痊癒的一天。

「像許醫師受傷前，已婚、又有令人羨慕的工作，卻從雲端直接摔落地獄。」馬總統說，「他能撐過來，真的非常偉大。」

許超彥表示，自己當時也無法接受可能終身癱瘓的事實，直到他讀到了《聖經》腓立比書的一段經文，「我知道怎樣處卑賤，也知道怎樣處豐富，或飽足、或飢餓、或有餘、或缺乏，隨事隨在，我都得了秘訣。我靠著那加給我力量的，凡事都能作。」因而豁然開朗。

「我明白了，人生就是有高低起伏。」許超彥說，「上帝要讓我的人生，每天都有一小部分值得努力，哪怕只剩幾根手指能活動。」許超彥將自己的遭遇寫進「行走的癱子」部落格，引起工研院的注意，因而促成雙方引進改良「機械腿」的契機；許超彥除了感謝研究團隊讓自己有機會重新站立，更表達對社會大眾無盡的感謝，「我每天最起碼遇上3個陌生人，主動幫我推輪椅，這給了我最大的鼓勵。」

「我希望不要依賴看護，自己站起來。」吳樹人目前不但能以義肢行走，在公職也服務超過30年，並奉養高齡96歲的父親；許超彥現任台北市立聯合醫院松德院區兼任精神科醫師，在工作之餘到處演講，以自己衝破困境的故事，希望鼓舞更多的人。「他們是把苦難化為祝福，才能露出『閃著淚光的微笑』。」本身也是身障者的立委楊玉欣表示，「我們的社會對身障者很友善，但做的還不夠。」

楊玉欣指出，目前身障者仍時時面臨3種層次的困境：包括「有形的」無障礙空間不足、「無形的」歧視，或因一般人不小心、不瞭解，而造成傷害，最值得關注的則是某些制度，在有意無意間排除了身障者融入社會的權益；楊玉欣說，「這些問題必須從教育著手改善。」

楊玉欣並提及部分亟待改善的公益措施，例如復康巴士雖然日益便捷，但服務範圍仍多在市區，楊玉欣建議，應與業者合作推出無障礙計程車，或盡快免除關稅，降低身障者購買俗稱「福祉車」之輪椅用型車之門檻，以及調整聘用外籍看護的資格等。馬總統表示政府力量有限，呼籲全民投入建設無障礙環境，他引用許超彥的話說，「只要我們每天做一點點，整體環境每天就會有一點點的進步。」

### 延伸閱讀

「鋼鐵人醫師」許超彥部落格「行走的癱子」



▲馬英九總統（前右2）24日參加「向生命鬥士致敬」公益活動，並贈送脊髓受損者毛毯。（photo by 中央社）

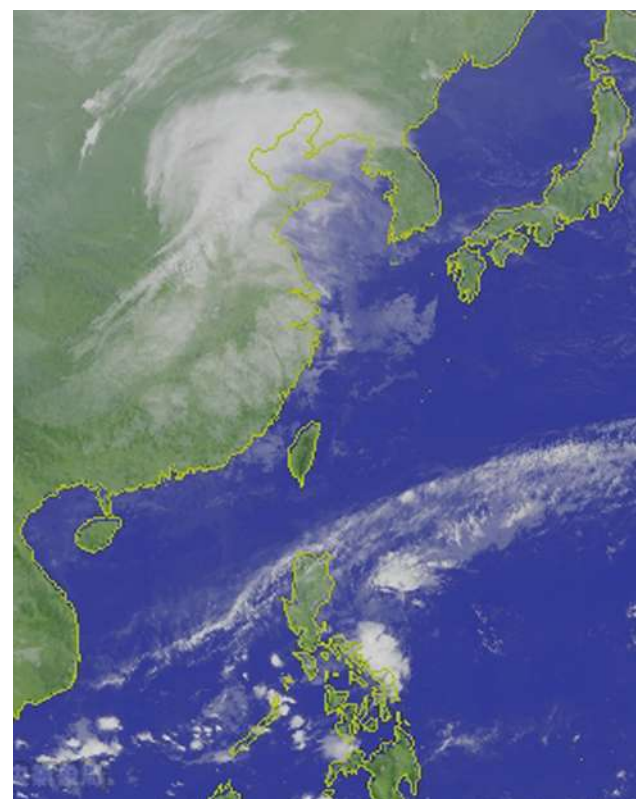
## 週一天氣轉冷 週四冷氣團又報到

【本報記者羅佳旻台北報導】週一（25日）天氣又要轉冷了！東北季風週一將影響台灣，天氣轉冷，北部溫度約降3度左右，到了週四（28日）強烈大陸冷氣團南下，氣溫將再下降，未來一週氣溫將持續下降，民眾須多加注意保暖。

氣象局提醒，本週將有兩波冷空氣南下到台灣，氣溫呈現兩階段下降趨勢，週一到週三為第一波受東北季風影響，預測中部以北最低溫約14到15度；週四受到第二波強烈大陸冷氣團影響，中部以北最低溫可落在11到12度左右。

週一、週二（25、26日）受鋒面通過及東北季風增強影響，天氣開始轉冷，氣溫和星期天相比北部約下降3度左右。到了週四（28日）將有強烈大陸冷氣團南下，屆時氣溫會更低，並持續影響到週六（30日），北部東北部氣溫偏低，氣溫在20度以下；其他地區為清晨夜間氣溫較低，依然是日夜溫差大的天氣。

台灣沿海風力週一受強烈東北季風影響，北部、東南部海面平均風力增強到7至8級，最大陣風有10級；東北部及台灣海峽海面風力增強到6至7級，最大陣風出現9級；巴士海峽平均風力7到8級，最大陣風可達到10級，海上船隻需特別注意。



▲盤旋在大陸南方的冷氣團，週四（28日）將南下影響台灣。（photo by 中央氣象局）

# 反修民法 972 教會 30 日上凱道

【本報記者羅佳旻台北報導】台灣守護家庭聯盟號召全國各界教會團體30日下午2點走上凱達格蘭大道，訴求「反對修正民法972」，教會牧者們表示，民法972修正條文中，將「婚約應由男女當事人自行訂定」中的「男女」改為「雙方」，使同性婚姻合法化，勢將危害下一代的幸福。主辦單位呼籲全民站出來「反修民法972救妻兒」、「反對同性婚姻、多元成家」，「守護我們的下一代」，堅持一男一女的婚姻，自然的生育下一代。

台灣守護家庭聯盟日前在網上發起連署反對「同性婚姻、多元成家」。並將在11月30日下午2點，發起全台上凱道行動，守護一夫一妻婚姻價值，反對修正民法972條原訂婚約「應由男女當事人決定」中的「男女」改為「雙方」。

24日下午1點彰化縣守護幸福家庭聯盟先發起「愛我們的家，反毒，反家暴，感恩園遊會」共5千多人參與，立委林滄敏以及黃秀芳、林滄喜、賴岸璋等議員，及醫界代表和教授們，皆上台支持一夫一妻、一男一女的幸福婚姻。

台灣各教會牧師基於聖經的真理，希望民法972條仍維持「男女」，反對修改為「雙方」，此次號召遊行的副總幹事張復民牧師說，「我們愛同志朋友，教會中也有許多同志會友，當我們去看同性婚姻與多元成家法案時，你會發現法案中不是為同志爭取權益，而是為了性解放。」

各界牧師傳道人聯合起來推動30日的大遊行，組成牧師團召集人，包括楊寧亞、周神助、張茂松、寇紹恩、夏忠堅牧師等，另外由劉群茂牧師擔任總幹事，顧其芸、張振華、陳志宏及張復民牧師各為負責不同事務的副總幹事。張復民說，過去對同志遊行，許多牧師們總認為不要起衝突，讓同志們可以有發聲的機會，只是現在提倡的法案已超過國家社會所能承擔的。

台灣守護家庭指出，台灣感染愛滋的比率是亞洲四小龍之首，比韓國、日本多出10倍，感染者多為年輕人，愛滋病已成青少年十大死因。但提倡濫交、雜交的性解放者卻主導了同志遊行，使得同志們也成性解放運動的受害者。因為據疾管署統計，愛滋病的感染最高危險因子是來自男男同性

間的性行為。台灣守護家庭痛批，披著「自由與人權」外衣的性解放運動正凌虐孩子，使反對的家長成了弱勢族群，無力阻擋。當法律改掉對「父」與「母」的稱謂用語，並將男、女的兩性觀念改成「多元性別」，這種第三性、第四性的「多元性別」會將孩子們帶到哪裡去？令父母親非常擔心。

台灣守護家庭聯盟30日的訴求是「反修民法972救妻兒」、「反對同性婚姻、多元成家」，「守護我們的下一代」，號召全民一起來堅持保留一男一女的婚姻，自然的生育下一代。大會中也訂下，請保持最佳態度，微笑是最佳語言，勿使用任何宗教用語，攻擊毀謗同志團體。



▲彰化幸福家庭守護聯盟在24日下午1點，發起守護幸福家庭活動。（photo by 彰化幸福家庭守護聯盟）

# 消基會：政府要強勢 民眾要抵制

【本報記者鄧煥弘台北報導】左批黑心廠商「很扯」、右打政府在「瞎忙」！消基會秘書長雷立芬22日將今年爆出食安問題的廠商列舉，除喚醒大家的記憶，也發現廠商事後以「買一送一」、「拿發票退換貨」、「旗下商品打折」等手法補償，消費者竟也跟著「買帳」，她呼籲消費者要懂

得抵制，政府也要拿出強硬作法，才能嚇阻不肖廠商。

雷立芬指出，包括「義美」使用過期原料製成泡芙，卻將責任推卸給員工，事後也發表聲明「將」捐款1500萬給消保公益團體，但事過半年仍無消息；「統一布丁」使用工業級洋菜，業者先矢口否認並進行「預防性」下

架，重新上架後以連續4天的買一送一活動，造成搶購，但消費者卻沒有任何權益上的補償。

至於近期的食用油造假事件，「大統長基」提出以兌換等值商品的方式補償消費者，但因「誠意不足」遭到彰化縣法制處駁回；味全也以商品買一送一的活動，並正在規劃集團觀光

牧場門票五折的優惠措施，對此，台北市法務局竟也對廠商的作為表示「尊重」。而「富味鄉」、「福懋油脂」至今也未提出相關補償消費者權益的措施，企圖「讓時間沖淡一切」，雷立芬說，都是在「欺負」消費者。

消基會也指出問題所在。與會的律師徐則鈺表示，徐則鈺也指出，廠商對處理這類問題都有一套「SOP」，之後只要證明問題來自供貨的上游廠商，並公開宣稱自己也是受害者，屆時政府也只能選擇「從輕發落」。

## 台灣醒報

故事：2007年暑假，台灣醒報起源於位於台北小公寓的客廳，一位資深新聞系老師帶領一群年輕新聞人，在部落格上發起這份懷抱使命感的媒體。

2008年9月1日，台灣醒報正式創刊，成為國內原產新聞供稿平台，以網路報、電子報、電視、廣播等數位匯流型態，固定供稿、出刊。

2012年9月1日，台灣醒報印行實體日報，在全台超商上架，邁入報紙、廣播、電視、網路、手機等「五媒合一」的媒體群。

股東：一群關懷社會、重視媒體價值的基督徒。社長兼總編輯：林意玲

主筆：林建山、嚴震生、王道維、張瑞雄、溫小平、施以諾等

法律顧問：蘇家宏律師 國際特派員：柳天時（美國）、陳旺明（香港） 副總編輯：邱慕天 編輯顧問：余立龍

記者：方家敏、陳正健、李昀鴻、彭書穎、劉運、蔡惠玲、張淑文、羅佳旻、杜胤廣、張苑庭、鄧煥弘、廖政賢、游清淵、莊瑞萌、章文

主編：易璇 編輯：譚凱聰 美編：蕭婉如、方皓承 業務經理：張舜行 行政/會計：任沛渝 訂戶服務：鞠敏章

發行：台灣醒報股份有限公司 地址：10054台北市杭州南路一段27號3樓 電話：02-23581961 傳真：02-23582155 訂報專線：0800-011-961 網址：www.anntw.com 印刷：華城印刷有限公司

歡迎指教 ◆ 敬請支持



# 中國新防空識別區 升高東海緊張

### 中國片面劃線、日本跳腳抗議、我國重申主權，一旦中日在釣魚台空域引發軍事衝突，必然會擠壓我國在兩岸與美日同盟間的決策空間。

■ 陳清泉 (國立高雄第一科技大學兼任助理教授)

中國公布東海防空識別區宣示主權，不僅衝擊美日空中警戒範圍，也將拉高釣魚台列嶼主權爭議的衝突風險，事涉周邊國家之安全戰略，勢必引發東北亞地緣政治的緊張。

今年1月，中國殲7及殲10戰機進入日本「防空識別區(ADIZ)」，日本F15戰機緊急升空應對；2月日本宣稱中國軍艦在東海以射控雷達瞄準日本海上自衛隊船艦，再次升高中日在釣魚台海空域對抗強度，日中關係再陷僵局。

早在9月25日加拿大《漢和防務評論》就曾報導，針對美國空軍及海軍偵察機對中國飛機偵查趨於頻繁，並呼應習近平強化軍隊對周邊海域、空域控制的戰略指導，在200浬專屬經濟海域附近空域劃設識別區，以強化防空作戰能力。

## 2架中國軍機隨即進入

中國國防部片面劃設東海防空識別區，並宣告即時生效，更宣稱在範圍內飛行的航空器須提供識別，否則中國武裝力量可採取「防禦性緊急處置措施」。隨後，2架中國軍機進入防空識別區，進行首次空中巡邏飛行，日本自衛隊出動戰機緊急升空因應。

防空識別區是國家依自身安全需求劃分，一般以國家的領海基線為劃定基準，範圍涵蓋公海上空，通常較國家的領空和專屬經濟區大，以雷達所能覆蓋的範圍為界限，但並非自行劃設就算數，各國防空識別區之間可能有重疊，多半經由協調處理。

我國在冷戰時期畫定的防空識別區，不只涵蓋台灣海峽全域也納入半數福建地區，日本也曾在2010年宣佈調整台灣與日本的防空識別區線。全球包括我國內、美國、關島、加拿大、日本、土耳其與希臘等10多個國家自行劃定防空識別區，部分也存在重疊部分。

我國與日本在東經123與124度間的「飛航情報區」與「防空識別區」仍存有模糊爭議，在美國長期監控下，並未發生衝突，在當前兩岸關係和穩之下，研判中國並非針對台灣公告東海防空識別區。

## 我國與日本仍存模糊爭議

習近平在中共十八屆三中全會前，利用召開「周邊外交工作座談會」時機，強調和平、友善、對等、睦鄰的外交理念。三中全會甫一結束，就斷然宣布設置東海防空識別區，不論是從地緣政治或是安全戰略上都劍指美日。

美日兩國於10月3日才在東京召開外交、國防部長安全保障諮商會談(「2+2會談」)，對於中國向西太平洋擴張的狀況。

## 台中日都有部分重疊

過去中國只是常態性派遣海警船或漁政船巡邏釣魚台海域，如今法制化設立東海防空識別區，顯示習近平在權力更加穩固後，以更強硬、積極的態度面對釣魚台議題。我國劃設的防空識別區並未納入釣魚台列嶼相關空域，屬於日本防空識別區，中國自行劃設東海防空識別區，將釣魚台列嶼劃入，日中釣魚台主權爭議將會更尖銳，必定會提高兩國的

衝突與對立形勢。

相對於此，中國劃設的範圍，也與我國在東北方防空識別區內部分重疊，尤其是西南方更緊鄰彭佳嶼，嚴重威脅我國國家安全，並壓縮台灣東部及北部的空防作為。

中國片面劃線、日本跳腳抗議、我國重申主權，一旦中日在釣魚台空域引發軍事衝突，必然會擠壓我國在兩岸與美日同盟間的決策空間。我國主張擁有釣魚台主權，對中國劃設東海防空識別區一事，政府必須主動與各方協商，而非被動面對，以免捲入日中軍事衝突。

# 美空襲傷無辜

# 巴基斯坦抗議

### 示威民眾封鎖了巴基斯坦與阿富汗間的主要通道，企圖阻擋駐阿富汗和北約部隊的存糧補給路線，但美方不理睬抗議事件。

【本報記者方敏綜合報導】由巴基斯坦官員帶領的數千名民眾，23日聚集在巴國西北部開伯爾-普什圖省的首府白沙瓦靜坐，抗議美軍無人飛機連日空襲。示威者封鎖了巴基斯坦與阿富汗間的主要通道，企圖阻擋駐阿和北約(NATO)部隊的存糧補給路線。因美方不為所動，帶領示威行動的官員接下來會將抗議據點移往巴國首都，持續向中央政府表達他們的訴求。

數千名示威者阻斷了行經巴基斯坦的主要通道，《半島電視台》訪問巴基斯坦官員時表示，該處是從巴基斯坦進入阿富汗的主要通道，北約部隊有近70%的補給物資都是由此進入阿富汗，若阻斷此通道，恐會造成部隊物資大量短缺。

由該省的執政黨「正義運動黨」領袖伊姆蘭·可汗所帶領的抗議行動，號召大批民眾阻斷北約部隊的補給物資，為的是要向美軍連日的空襲，造成無辜百姓受害、死亡表達不滿。可汗說，「如果美國不停止無人飛機的轟炸行動，我們就會一直抗議下去，北約部隊的補給路線也會中斷。」

據《新華社》報導，美軍無人飛機在11月1日曾對巴基斯坦西北部北瓦濟里斯坦地區進行轟炸，造成20多人死亡，其中巴基斯坦塔利班的首領馬哈蘇德也在空襲中身亡。21日又有一架疑似美國的無人飛機空襲巴基斯坦西北部的一所宗教學校，導致6人死亡。該校雖然是塔利班組織盟友「哈卡尼網路」的據點之一，但死者中包含3名無辜學生與2名教師，引起民眾

不滿。由美國主導的北約部隊長駐於阿富汗，會固定跨國從巴基斯坦採買物資，再從巴國西北部的入口處運回阿富汗。針對此次的抗議事件，駐巴基斯坦首都伊斯蘭馬巴德的美國大使沒有作出回應。有分析師指出，由於抗議當日(週六，23日)通常不會有補給物資進出，故此次的示威行動主要是象徵性的意義，難以引起實質作用。因此示威者接下來可能會延長抗議，或者甚至採取更激烈的抗議行動。

► 巴基斯坦官員因不滿美軍無人飛機連日轟炸，號召數千位民眾上街抗議。(Photo by ىچارك on Flickr - used under creative commons license)



# 談話引衝突 埃及驅逐土耳其大使

# 俄總統施壓 烏克蘭棄歐東轉



▲ 土耳其總理埃爾多安一席埃及應該釋放前總統穆爾西的言論，埃及立即於隔天要求土國大使出境以示抗議。(photo by World Economic Forum on Flickr - used under Creative Commons license)

【本報記者莊瑞前綜合報導】埃及與土耳其曾為了前總統穆爾西一事大動肝火，召回雙方大使，日前土耳其總理埃爾多安要求埃及釋放正在等待候審的穆爾西發言一出，又引起埃及不滿，在上週六(22日)埃及立即要求土耳其大使出境，同時譴責土耳其干涉內政，兩國關係又再度陷入冰點。

埃及前總統穆爾西今年7月被推翻下台，土耳其便批評這是一種「無法被接受的政變」，8月14日，埃及又發生軍方鎮壓支持前總統穆

爾西的民眾，當時曾造成627人死亡，土耳其總理埃爾多安也立即加以譴責，事後雙方各自召回大使，雖然土耳其駐開羅大使在9月再度復職，但埃及卻一直未派大使前往土耳其。上週在俄羅斯訪問的埃爾多安，再度呼籲埃及政府釋放穆爾西，隔天土耳其駐埃及大使波特沙里便遭到驅逐。

對此，埃及外交部發言人亞德拉提表示，「土耳其企圖釋放有損埃及國家利益的言論，並背後支持顛覆埃及國家安全的勢力。」他表示，埃及已準備採取3步驟報復土耳其，包括驅逐大使並將雙方關係降級以及宣布土耳其大使為「不受欢迎的人」，與停止派遣大使前往土耳其。

對於埃及驅逐該國大使，土耳其總統居爾表示，希望雙方關係盡速回到正軌發展，但土國外交部則回應將採取報復措施，發言人古魯克尤接受《法新社》訪問時表示，「一旦經過與我國大使討論後，我們將會採取相同的措施。」

埃及前總統穆爾西於去年6月正式走馬上任擔任埃及總統後，所屬的穆斯林兄弟會組織，便傳出與土耳其總理埃爾多安領導的「正義與發展黨」關係日趨緊密，埃及官方與媒體更早已指控穆斯林兄弟會領導人曾在土耳其密謀，企圖發動抗議與顛覆埃及新政府的策略。

因為埃及爆發數百萬民眾上街抗議埃及政局過去一年來不穩，造成當時的總統穆爾西在今年7月3日被迫下台，並遭到指控謀殺反對者等罪名，目前正在等待審理。

【本報記者陳正健綜合報導】烏克蘭棄歐盟，向俄羅斯傾斜。根據《BBC》報導，烏克蘭官方宣布，將停止與歐盟在29日簽署貿易與政治協定，22日稍早時也未應西方的要求，釋放被監禁的前總理提摩申科。烏克蘭立場轉變，改向俄羅斯靠攏，外界普遍認為是普丁在背後施壓，《金融時報》和《時代雜誌》都以普丁的「勝利」來形容這起倒戈事件。《BBC》報導指出，烏克蘭政府21日決定停止與歐盟簽署貿易



▲ 支持歐盟的烏克蘭民眾，21日走上街頭抗議政府的變卦。(Photo by 網路截圖)

與政治協定，放棄向西方靠攏，轉向與俄羅斯示好，烏克蘭官方理由是基於國家安全的考量，但此舉已引發各界議論。

原先烏克蘭要進入歐盟的條件之一，就是釋放被監禁的前總理提摩申科，但22日稍早，烏克蘭國會未通過法案釋放提摩申科，被外界視為烏克蘭轉向的徵兆。

由於烏克蘭政府的突然變卦，支持歐盟的民眾21日在首都基輔廣場上，穿著印有提摩申科的T恤和手持印有她肖像的海報，抗議政府

的臨時轉向，反對派揚言將發動另一波大型集會，號稱會有10萬人走上街頭。

根據《BBC》報導，烏克蘭當局受到來自俄羅斯的強大政治壓力，不能在29日於陶宛首都維爾紐斯與歐盟簽署協定，因為俄羅斯希望烏克蘭加入其「俄白哈關稅同盟」(由俄羅斯、白俄羅斯、哈薩克三國組成的經濟聯盟，被視為與歐盟抗衡的組織)。

對於烏克蘭的倒戈，歐盟外交和安全政策高級代表凱瑟琳·艾希頓表示，烏克蘭的政策轉向不僅讓歐盟失望，也讓烏克蘭人民失望。瑞典外交大臣卡爾·比爾特也批評，烏克蘭此舉分明是向克里姆林宮哈腰鞠躬，俄羅斯以蠻橫手段讓烏克蘭稱臣。

俄羅斯總統普丁的發言人則表示，烏克蘭是俄羅斯的密切夥伴，克里姆林宮對烏克蘭的轉向深表歡迎。《金融時報》報導指出，烏克蘭的倒戈是普丁在國際外交上的一大勝利。《時代雜誌》則以「普丁又一次勝利」(Putin Wins again)來形容本起倒戈事件。

# 專題報導：監獄犯人過多 各國減刑因應

# 監獄超收大減刑？專家：應重矯正

專家建議應該以教化、勞動服務的方式代替監禁；有牧師認為，減刑應針對表現好的重刑犯，而非輕刑的累犯，才能達到社會「復歸」的目的。

【本報記者方家敏綜合報導】監獄超收率破 21%，受刑人痛苦，管理者頭痛。立委廖正井、顏寬恒日前先後向行政院長江宜樺提出減刑政策，希望讓輕量刑犯人及早出獄。台灣監所改革聯盟林頌佐就提出，應該以教化、勞動服務的方式代替監禁；但長期輔導監所受刑人的黃明鎮牧師受訪時表示，減刑應針對表現好的重刑犯，而非輕刑的累犯，才能達到社會復歸的目的。

針對立委所提出的「減刑政策」，黃明鎮認為根本是「搞錯方向」，因為一般的輕刑者多為煙毒犯和竊盜犯，再犯率是最高的；反而是殺人犯或者其他重罪，經過教化，多能改過自新，再犯率相對較低。「所謂的減刑應是讓表現好的受刑人有改過機

會，並確實矯正累犯、慣犯。」且他強調，信仰的教化很重要，有了信仰洗滌，受刑人多能浪子回頭。

根據法務部矯正署的資料統計，截至今年 9 月，台灣監獄的受刑人數為 63379 人，原僅能收容 5 萬 4 千多人的空間卻超收近 1 萬人，每人生活空間僅有 0.43 坪，遠遠少於國際標準的 0.7 坪。法務部長羅澄雪上個月 30 日也不諱言指出，台北監獄超收嚴重，雖有拆舊房舍、蓋新大樓增加收容空間的計畫，但減少收容人數似乎才是更實際的做法。例如以社區勞動或其他減刑方式代替入監服刑。

監察院近年的報告表示，監獄超收對收容人的衛生醫療、作業化訓練與教化等都有負面影響，可能「無法達到個人矯正與社會復歸」。此外，超

收也使監獄管理員的壓力沉重，過多的收容人讓管理員無法適度的指導、管理，增加心理與生理上的不安與焦慮，甚至增加公務危險。

另外，原本每名受刑人享有 0.7 坪的生活空間減少為 0.43 坪，睡覺時只能像沙丁魚一般貼在一起，每到夏天，不但容易產生皮膚病，也讓囚犯們間的摩擦、衝突加劇。睡不下的受刑人只能睡禮堂、加工廠地板，乃至走道都有人睡。

立委廖正井 11 日也指出，根據法務部矯正署資料顯示，桃園女子監獄的超收率達 37%，台北監獄的超收比例更是達到 44%，人滿為患，每位受刑人所分到的空間比一塊榻榻米還小。「如此對待受刑人，台灣的國際名聲恐會受影響。」因此他建議，比照民

比收容受刑人，應該以教化、勞動服務的方式代替監禁，以達矯正與社會復歸的目的。

以基督教信仰從事犯罪防治、矯正，長期輔導監所受刑人的「監獄先生」黃明鎮受訪時表示，「減刑並不是最好的辦法，重要的是讓前門和後門進出平衡。」所謂的前門就是入監人數，後門則是出獄人數。他認為，「沒必要的不要關，表現好的要讓他們早點出獄。」但目前假釋門檻太高，犯人得坐滿刑期的 75% 才能出獄，反而加重監獄負擔，故表現好的受刑人應該讓他們及早出獄。



▲美國監獄超收嚴重，滋生的問題不少。(Photo by overcrowded blog post)

# 監獄人滿為患 肯亞嚴重違反人權

【本報記者方家敏綜合報導】全球都面臨監獄超收問題，肯亞最為擁擠。近年來不僅台灣，甚至日本、拉丁美洲、歐美都有監獄超收問題，不僅造成監獄管理困難，居住環境惡化，受刑人的矯正效率也不佳。

其中拉丁美洲多國政府為打擊毒品氾濫，大舉掃蕩用毒者與毒梟，導致監獄人數爆增。肯亞的監獄超收率達 284.3%，連食物都不夠，當地人權團體呼籲政府應儘快改善受刑人的生活環境。

全球最擁擠，收容率達 284.3% 的肯亞監獄曾被肯亞人權委員會 (KHRC) 指出嚴重違反人權。儘管 KHRC 多年來不斷呼籲政府改善監所內的衛生環境與超收問題，但遲遲沒有回音。當地的奧斯卡法律援助基金會前往肯亞的提卡監獄訪查時就發現，由於受刑人實在太多，不僅沒有辦法得到完善的法律協助，管理員也不足，甚至連食物和醫療設備都嚴重短缺。

奧斯卡基金會發現，平均每 144 平方公尺的空間就得容納 176 名受刑人，而這些人得共用 67 張床墊與 80 張毯子。不僅沒有隔間的廁

所或浴室，排水系統也不完善，導致監獄時常淹水、蚊蟲孳生、惡臭難忍。

由於缺乏法律上的協助，受刑人們往往要等上幾個月、甚至好幾年才能舉行聽證會或等到案子被審理。KHRC 急切要求肯亞政府進行司法改革，並提供受刑人設備完善的收容所。

除肯亞外，烏干達與剛果共和國的監獄擁擠情形也遭到國際人權團體譴責。烏干達的監獄公共關係部官員表示，當地的監所已無法容納逐年增加的受刑人，有的設施從 1940 年用到現在，但政府遲遲沒有撥預算來整頓。聯合國指出，剛果監獄甚至因為超收而讓受刑人生活餓死，引起人權團體譴伐。

不只是非洲，南美洲的監獄超收問題也造成社會負擔。華盛頓駐拉美辦公室 (WOLA) 曾針對拉丁美洲的阿根廷、波利維亞、巴西、哥倫比亞、厄瓜多、墨西哥、秘魯、烏拉圭等 7 國進行研究，指出此 7 國政府為了掃蕩毒品，加重於毒犯的刑期；《全球郵報》報導，在中南美洲，不論是用毒者、毒犯、大

毒梟，通通得入獄服刑，導致 1992 到 2007 年間的監獄人數爆增為兩倍。

NHK 曾製作《21 世紀大哉問》的節目，指出監獄超收已成為全球性的問題。不只是開發中國家，許多已開發國家也深受監獄擁擠問題之苦。根據日本法務省平成 24 年犯罪自白書資料顯示，日本監獄與看守所的收容率雖然從平成 5 年自 14 年間大幅升高，但從 17 年起開始下降。目前收容受刑人數共有 9 萬多人，收容率達 77.2%，其中超收的監所就有 7.8%。

另外，法國監獄管理部的最新統計，截至 2012 年 12 月止，全國被監禁的受刑人數為 67674 人，遠超過全國監獄容納上限 (57000 人)。監獄大幅超收導致管理困難、居住環境惡化、受刑人矯正不易等問題層出不窮。為解決人數過多的問題，法國監獄加裝收納式床墊，並積極維持環境整潔，注重飲食衛生。但人權團體認為此非解決問題的根本，而是應釋放行為良好的受刑人，並著手改革司法制度。



▲台灣監獄的受刑人服刑時，會以手工藝補貼監所開銷。(Photo by 法務部)

▼日本監獄也有超收問題。圖為日本網走監獄博物館。(Photo by achappe\_tmic on Flickr-used under creative commons license)



▲監獄人數過多，犯人床位不足必須睡在走道上。(Photo by 維基百科)

# 美毒犯減刑 學者：台灣借鏡不易

【本報記者方家敏綜合報導】對付監獄超收，美國減刑，台灣卻只能擴建監獄？美國受刑人多，監獄超收率高，每年耗費 800 億美元照顧受刑人，政府大喊吃不消，因此美國司法部將針對毒犯、非暴力犯減刑，以緩解超收壓力。犯罪學學會副秘書長許華孚受訪時表示，台灣雖有類似的矯正、減刑措施，卻礙於社會包容度不足，檢察體系嚴苛而難以實行，若要達到減刑還有賴社會各界努力。

美國司法部長霍爾德指出，美國人口只佔全球 5%，但因犯人數卻占全世界的 4 分之 1，從 80 年代以來爆增 800%。「光是聯邦監獄收押的 21.9 萬名囚犯中，近半數是毒品犯罪。」霍爾德指出，2010 年各州與聯邦監獄多達 172 萬的囚犯，共計就用掉政府 800 億美元的資金。

根據美國監獄調查局 (BJS) 的統計，每名囚犯每天的生活開銷平均約為 62.05 美元，一年下來就超過 2 萬 2000 美元。政府每年撥出約 82 億的預算給每間監獄使用，以及約

20 到 40 億美元的額外擴建費用。光是經營監獄收容所所使用的龐大經費就比美國高等教育的預算還多，不僅讓政府財政吃緊，納稅人也叫苦連天。

解決之道 從輕發落

據《今日美國》報導，美國監獄的總額超收率約為 107.6%，光是加州州立監獄的超收率就達 180%。為解決超收問題，美國有許多州都推行司法改革，「美國公民解放聯盟」的副執行長古塔表示，部份州政府將非暴力犯罪的受刑人送往矯正機構，以減輕監獄負擔。

霍爾德也於今年 8 月宣布，為緩解聯邦監獄過於擁擠的狀況，聯邦政府將減輕對毒品罪犯的量刑，針對少量持有、與國際販毒組織無關的毒品犯罪者從輕發落，之後還將提前釋放非暴力犯罪者或已服完大部分刑期的老年毒犯。

以紐約州及紐澤西州為例，兩州在 1999 年到 2009 年間積極推動司法改革，減少超收人口達 20% 及 19%；南卡羅來納州則是下修毒品持有者的最低刑期，並加強緩刑或

者在家監禁，預計未來 5 年能省下 1 億 7500 萬擴建監獄的費用與超過 6 千 6 百萬的監獄開支。

「台灣的監獄數是全亞洲第二，僅次於新加坡。」中正大學犯罪防治學系主任、犯罪學學會副秘書長許華孚受訪時指出，目前台灣的司法制度走向「兩極化」，輕罪很輕，重罪很重。其中輕罪的部分包括緩起訴和社區處遇，也就是讓民眾參與犯罪防治工作，也讓犯人是應社區生活，增強適應信心。然而基於社會風氣、檢察體系過於嚴苛，以致矯正難以落實，讓入獄服刑者越來越多。

台灣氛圍 借鏡不易

「監獄擁擠雖然已成為全球性的問題，與各國的政治、經濟、文化與人文風氣都息息相關。」許華孚說，台灣監獄中有 40% 都是輕罪的竊盜、菸毒犯，僅有 5% 的暴力犯。且台灣也採用替代療法，針對一級毒品如海洛因等，讓毒癮者能夠以美沙酮療法行緩起訴，且吸毒者也能有一次機會，以觀察、勒戒取代服刑。



▲南美洲大舉掃蕩毒品，許多受刑人都是毒癮者或毒犯，圖為哥倫比亞監獄。(Photo by 網路截圖)

各國監獄調查		
國家	監獄總人數	監獄收容率
美國	2193798	107.6%
俄羅斯	874161	79.5%
巴西	371482	150.9%
印度	332112	139%
墨西哥	214450	133.9%
烏克蘭	162602	101.3%
南非	158501	138.6%
波蘭	89546	124.4
英國 (威爾士)	80002	112.7%
日本	79052	105.9%
台灣	63379	121%
肯亞	47036	284.3%
土耳其	65458	77.4%
奈及利亞	40444	101.5%
澳洲	25790	105.9%
蘇格蘭	6872	107.5%
北愛爾蘭	1375	91.5%

資料來源：國際監獄研究中心 製表人：方家敏

921紀錄片《生命》導演 吳乙峰，  
耗時三年，追尋秋香的足跡...

# 秋香

CHIU-HSIANG

11月22日  
正式上映

這世界有兩種人，一種人是自己去找麻煩，另一種是麻煩來找你！  
紀錄片《秋香》用95分鐘，真實呈現，  
讓你一次看見自找麻煩的、和麻煩找上門的這兩種人，如何把麻煩變成生命前進的力量！

最真實的事件。最真實的衝突。  
最真實的眼淚。最真實的笑容。  
這一次，你走進戲院，遇見《秋香》  
你將看到最真實！

製作人 陳雅芳 葉淑汶 吳乙峰 監製 曾國生 李家忠 毛致新 導演 吳乙峰  
出品人 GOOD TV 城市之光教會 Glimmer  
攝影 吳耀東 剪輯 張哲嘉 張伊青 編劇設計 黃嘉威  
微光影像發行 寶米數位代理發行

# 信義線通車 民眾讚美設計感

信義線各站設計好漂亮，大安森林公園站、台北 101、象山站藝文味十足，也成為遊客喜愛的景點。

【本報記者羅佳旻台北報導】搭乘捷運信義線成為民眾本週日的全民旅遊。信義線 24 日通車，湧現假日人潮，統計 6 點到下午 3 點期間旅客量已達 13.6 萬人次，現場有搶搭早鳥首班車的年輕人，5 點就在中正紀念堂排隊，有許多旅客特地來搭乘信義線，誇讚捷運線設計好漂亮，在大安森林公園站、台北 101、象山站 24 日都舉辦音樂慶典，藝文味十足，也讓車站成為遊客喜愛的景點。

捷運公司統計，24 日早上 6 點到下午 3 點的搭乘信義線的人次已達 13.6 萬，捷運總乘量則是 79.2 萬，比 10 月同時間的禮拜天平均量多出 18.5 萬。捷運公司表示，通車後到目前的營運都很順利。

有民眾為搶搭捷運首班車，在網路

上相約號召有興趣的早鳥們 5 點在中正紀念堂集合，從國中到大學生約 14 位年輕人，6 點準時從中正紀念堂一路坐到象山，沿途欣賞各站特色，張同學說，印象最深刻的是象山站 2 號出口的電扶梯，波浪型的設計中間有一段平坦的緩衝，很新奇。

捷運信義線大安森林公園站的公共藝術也很吸睛，圓弧形的天花板挑高設計，庭院外布幕是流瀉而下的噴泉，以及「春光乍現」樹蛙公共藝術接讓民眾愛不釋手，紛紛拿起照相機合照，大安森林公園站打造成一座可供民眾遊憩的觀景台，建築設計獲得旅客好評。

姓蔡民眾說，結構設計有國際大都會水準，連結大安森林公園的步道是有層次感的一層一層而下，很有立

體感。另一名蔡小姐也說，很喜歡捷運大安森林公園站的造景、瀑布，會帶家人常來。住在石牌的劉姓姊妹則表示，從石牌直接搭車到這裡只要 30 分鐘，以前必須搭公車花上好久時間才到，現在覺得更方便了。

捷運公司提供從 24 日開始到 12 月 23 日止免費 1 個月的搭乘信義線優惠，民眾可把握此優惠時搭乘信義線，欣賞各站點的公共藝術，除了大安森林公園站外，另還有會因乘客經過而感應翻頁的「感應翻頁書」，台北 101/世貿站的每 25 到 40 秒自動翻牌一次，組成不同人物表情的「千面人臉翻牌」動態裝置藝術等。

體感。另一名蔡小姐也說，很喜歡捷運大安森林公園站的造景、瀑布，會帶家人常來。住在石牌的劉姓姊妹則表示，從石牌直接搭車到這裡只要 30 分鐘，以前必須搭公車花上好久時間才到，現在覺得更方便了。



▲▶ 信義線通車，景觀與公共藝術設計吸睛，很多大人帶著小孩來遊憩欣賞。(photo by 中央社)

## 10 隻緝毒幼犬 尋找寄養家庭

【本報記者羅佳旻台北報導】毒梟計畫躲不過緝毒犬的鼻子！刑事警察局日前破獲市值 90 億的大宗海洛因走私案，即是由緝毒犬盤查建功。小小緝毒犬最近新添了生力軍，財政部關務署表示，有 10 隻緝毒犬正尋找寄養家庭，因為與人、與不同環境多方接觸，是成為緝毒犬的必備要素。希望徵求住桃園以南，雲林以北，家有庭院的愛狗人士，能與關務署共同培育優秀的下一代「緝毒英雄」。

財政部關務署緝毒犬培訓中心的兩隻母犬 Donna 與 Nana 分別在今年 10 月 3 日與 18 日生下 8 隻黃色、2 隻黑色幼犬，幼犬健康狀況良好，目前將滿 2 個月，關務署正在為他們尋找合適的寄養家庭。

關務署表示，幼犬 2 個月大後，培訓中心會讓幼犬住寄養家庭，好讓幼犬從小就習慣人類的生活環境，學習與人類互動、相處，養成馴良的個性。寄養家庭必須依照緝毒犬培訓中心建議的方式照料幼犬，包括社會化訓練、讓幼犬多接觸不同的人、事、物、噪音及突發狀況，刺激幼犬的好奇心，養成活潑好動的個性。

想成為優秀的緝毒犬，不可以只「宅」在家，因此寄養家庭首要條件就是需有庭院，要有廣大的空間讓幼犬自由活動，並且每天與幼犬互動，帶犬隻逛大街，認識不同環境，增加幼犬對環境的適應力。

關務署表示，照顧幼犬須用的物品、醫療及預防接種等費用均由關務署負擔，培育中心每月也會定期派專員檢視幼犬，同時提供指導養育幼犬的方法。

緝毒犬的養老方式和過去軍犬不同，緝毒犬的工作壽命約 5 到 7 年，除役後即開放認養，緝毒犬培訓中心說，「即將退休的緝毒犬，領犬員還有管區同仁、原來寄養家庭都有領養權。」若這些人都沒有要領養，則培訓中心會對犬隻做完善的養老照護。

民眾可上關務署 <http://web.customs.gov.tw/Dog/DogFamily.aspx> 或諮詢專線 02-25505500 轉 1504 分機洽詢。



▲ 拉不拉多個性溫和，民眾容易接受，我國的緝毒犬全引進純正血統的拉不拉多犬。(photo by 財政部關務署)

## 關懷銀髮族 2025 迎老聯盟成立

【本報記者陳正健台北報導】「取名『迎老聯盟』的用意，在於以『迎接』的正面態度來面對人口老化。」弘道老人福利基金會理事長林依瑩說。弘道老人福利基金會、自由空間教育基金會、多扶接送事業有限公司、雲林縣老人福利保護協會 22 日召開記者會，宣布成

立「2025 台灣迎老聯盟」，希望透過跨領域的結盟，提供銀髮族整合性的照顧服務。

林依瑩表示，台灣人口快速老化，在 2025 年即將達到高峰，取名「迎老」聯盟的用意，在於以「迎接」的正面態度面對人口老化，而不是將高齡化視為一

種問題或麻煩。雲林老人保護協會理事長林金立說，人口老化是不可避免的趨勢，所以人們不應將它視為一種負擔，而是未來發展的一個方向。

根據行政院經建會統計，截至 2012 年底，我國戶籍登記人口中 65 歲以上老人占總人口 11.15%，預估 2025 年老

人數將佔總人口的 20%，換言之就是每 5 個人就會有 1 位老人。

「我們不擔心缺乏什麼，擔心的是『不知道缺乏什麼』，台灣缺乏的是對老人照顧的優質服務模式。」台中市衛生局副局長蔡淑鳳指出，「2025 台灣迎老聯盟」將成立臉書粉絲專頁，希望支持這個理念的民眾，能以實質行動，按「讚」來表達支持。

多扶接送公司執行長許佐夫指出，多扶接送提供專業輪椅接送服務、協助身障朋友也能四處「叭叭走」，希望讓年長者與行動不便者真正享有受尊重的交通服務，自主掌握「行的需求」。

本身也是身障人士、坐著輪椅進場的自由空間教育基金會董事長唐峰正說：「無障礙的自由空間，不是只有身障人士才需要，高齡化社會中將有愈來愈多的老人，必須考慮他們的需要。」

▲2013 卓越新聞獎頒獎典禮於 22 日舉行，多位入圍媒體先進到場等候得獎消息。(photo by 杜胤廣/台灣醒報)



## 蘇位榮《一字之差》獲卓越新聞獎

【本報記者杜胤廣台北報導】有「台灣普立茲」之稱的卓越新聞獎，今年格外彰顯「社會底層的聲音」。聯合報以《一字之差：會計法覆議烏龍修法歸零》獲得「即時新聞獎」，記者蘇位榮曾在今年 6 月緊盯立法院摸黑快速完成「會計法」修法通過，發現條文中漏了一個「教」字，使教授不在除罪化的範圍內，表現出媒體監督行政的社會責任。

卓越新聞獎董事長胡元輝在 22 日舉行的第 12 屆卓越新聞獎頒獎典禮致詞表示，設立此獎除了鼓勵記者維護新聞報導價值，也希望新聞公平公正的獨立性，能彰顯於主流媒體中。而此次平面媒體得獎名單不論是文字與攝影，皆能表現出媒體關注基層民眾的草根性，與監督行政的社會責任。

「法律不是政治的工具！」聯合報記者蘇位榮獲得「即時新聞獎」後簡短致詞，其作品《一字之差：會計法覆議烏

龍修法歸零》，於今年 6 月所有媒體都正緊盯立法院摸黑快速完成「會計法」修法通過事件，卻因聯合報記者獨家點出條文中漏一個「教」字，使得修正條文應適用於「各大專院校教職員」，但通過的條文卻是「各大專院校職員」，教授因而不在此除罪化範圍內，致使朝野領袖公開道歉。

蘇位榮表示，如果記者沒有做好監督法案的修正，這些行政疏失不僅使一些人逃過法律的制裁，危害的更是蒙在鼓裡的民眾。另外，獲得「專題新聞獎」的商業週刊，其作品《台灣黑狗兒的全球戰爭》報導，針對台灣織襪業面對美韓 FTA 生效後可能面臨的全球化衝擊，並檢視其產業現況，提出對應之策。

新聞攝影類不論是單張還是系列等作品，都受到場內極高的注目，聯合報記者高彬原即時拍下馬總統於 101 年參加世界人權日活動時，招致民眾丟鞋抗議的擋鞋畫面，獲得「新聞攝影獎」。

他表示，希望這個獎可以告訴大家新聞所具有的社會責任，更期勉新聞從業人員關懷這個社會平常不會接觸的基層百

姓，不然新聞價值有一天會被商業吞噬。



▲2013 卓越新聞獎頒獎典禮於 22 日舉行，多位入圍媒體先進到場等候得獎消息。(photo by 杜胤廣/台灣醒報)

# 機上手機惹議 FCC：航空業自決

由於航空公司與民眾怨聲不斷，FCC只好表明，機上是否開放使用手機，由航空公司自行決定。

【本報記者羅佳暄綜合報導】「絕對不行！旅行中已面臨各種壓力，飛機上的寧靜是我的權益。」乘客抱怨說。美國聯邦通訊委員會（FCC）21日發布將開放飛機上撥打手機，卻惹來航空公司與民眾怨聲不斷，隔日FCC再度說明，即使委員會通過提案，是否開放使用手機，仍由航空公司自行決定。

## 業者與乘客不領情

美國聯邦通訊委員會（FCC）21日表示，提案讓旅客能在飛機上使用手機，當飛行高度進入1萬英尺高空上，旅客就能使用手機，但飛機在起降時，仍禁止使用。FCC主席湯姆惠勒說，「是該檢視已經過時的限制規定了，現代科技能使手機在空中傳遞時具備安全與穩定。」

據美國媒體報導，航空業

者與乘客對此提案皆不太領情。多家航空公司持質疑與保留的態度，表示仍在評估FCC案子的可行性。美國航空公司及聯合航空公司則表示，公司要先等FCC提出完整提案後，再進行考量評估。

《華爾街日報》指出，想在飛機上使用手機，航空公司需安裝與地上手機訊號相通的設備，許多美國航空公司已具備讓旅客使用Wi-Fi與Skype等技術，但事實上幾乎全美國航空公司都禁止使用這些技術，原因是旅客向他們反映，不想在飛機上使用手機。

達美航空說，多年來旅客的意見回饋顯示，不允許機上講手機交談的乘客意見總是壓倒性的勝利。捷藍航空發言人珍妮說，有機會改變政策是好的，雖然我們的乘客不喜歡這項政策，但是人的喜好是會改變的，還是以提供優質的客艙

服務為優先考量。

《今日美國》則對此作了調查，一位出版界執行長說，我的答案很簡單：絕對不行，永遠不行！並說，旅行中已面臨各種壓力，飛機上的寧靜是我耳邊悅耳的音樂。

## 抱怨信件如雪片飛來

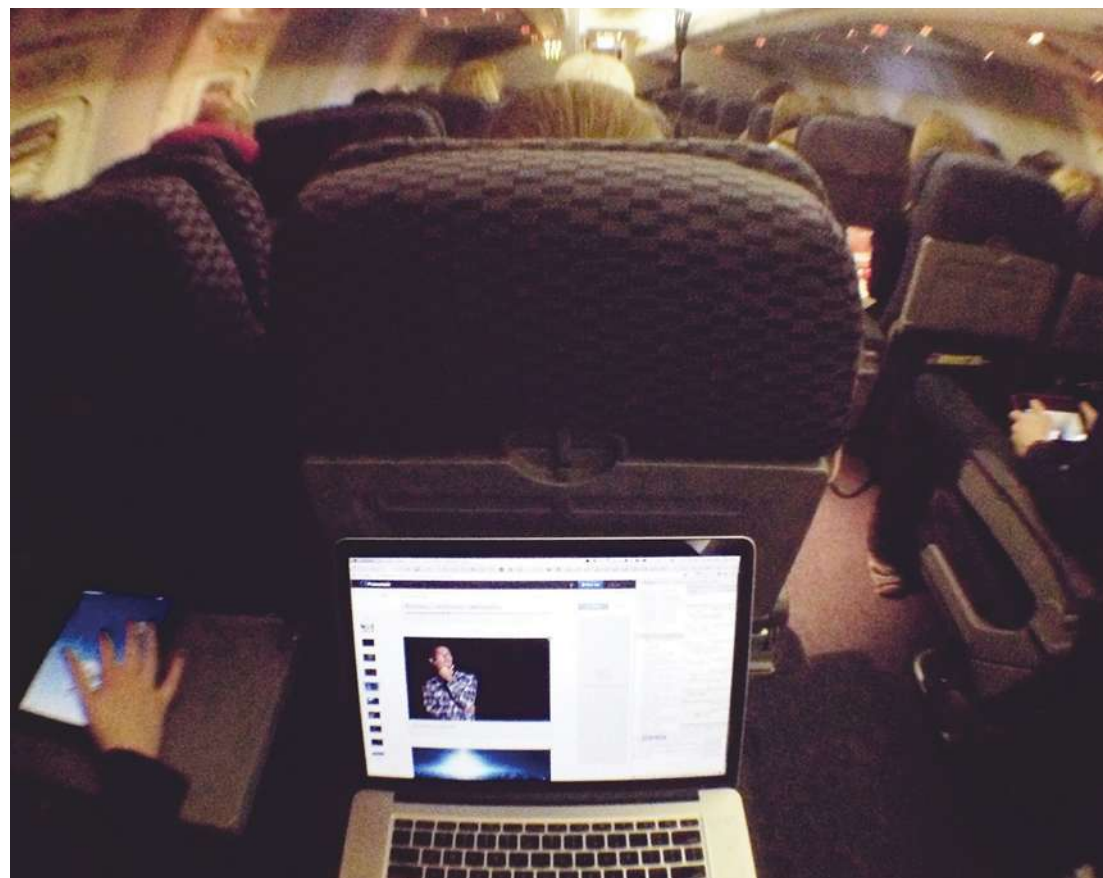
美國航空協會則強烈反對此提案，認為飛機上熱線聊天的旅客除了聲音吵，干擾其他乘客外，還可能破壞飛行安全，例如無法聽到廣播的緊急內容。另有年資20年的飛行員說，飛機上講手機的安全疑慮仍是存在的，包含了社會層面的問題。

美國科技博客GIGAOM則發表評論說，儘管有許多證明現代科技讓飛機上使用手機不影響飛行安全，但飛機上使用手機一直是社會忌諱，許多人都知道，禁用手機的機艙是少

數能使人耳根清靜的環境，應保持下去。美國政府很可能是因為先前曾延長個人在機上使用電子設備的時間，大獲好評，因此想重新考慮放寬手機禁令。

FCC宣布欲解除機上禁用手機的消息後，一天內FCC成員接到數百封抱怨郵件，還有民眾更上白宮網站請願，要求歐巴馬總統撤銷此提案，面對反對的浪潮蜂擁而至，FCC主席湯姆惠勒22日再度發言說，據我們了解，許多人寧願在飛機上不使用手機，我個人深有同感。即使委員會最後通過提案，飛機上是否開放撥打手機，仍是由航空公司自行決定。

FCC表示提出來的構想，將在12月的委員會上討論，屆時將廣邀各界想法進行溝通，因此需花上好幾個月後，才能定案。



▲乘客對機上使用手機觀點不一。(photo by kurajire on Flickr - used under Creative Commons license)

# 火山活動頻頻 日本出現新島嶼

【本報記者莊瑞萌綜合報導】由於火山活動，日本小笠原群島附近，有一座島嶼突然浮出水面，目前專家正在觀察是否會形成永久島嶼，日本政府表示，一旦島嶼確定形成，日本領海將會向外延伸，不過，美國學者則認為，這座由岩漿與岩石組成的新島嶼，必須歷經重重考驗，包括抵擋海水侵蝕與長期維持本身結構，否則遲早會崩解，再沉入海中。

日本氣象廳指出，這座剛「出爐」的新島嶼，直徑大小為200公尺，位於小笠原群島中的西之島附近，本周三，日本政府首度發布火山噴發警告，隨後日本電視台在週四播出火山引發濃煙與火山灰的畫面與新浮出由多塊岩石形成的島嶼。日本火山學專家伊都寬表示，新島嶼形成的可能性相當高，他說，「這座島嶼很可能就此永遠存在海面上。」

位於日本東京南方約1千公里的小笠原群島，包含30座小島，大多是因海底火山活動而形成，由於本身沒有和大陸連接，因此各座島嶼都別具特色。1970年代初期，日本海域內也有新島嶼出現，

但隨後不耐環境壓力，又沒入海底。

美國加州大學聖地牙哥分校火山學助理教授歐登表示，「這座島嶼是否會瓦解，端看時間了，它其實是由多塊岩石組成，如果無法緊密連結，崩解是遲早的事。」因此，地震學專家認為，新島嶼面臨的考驗相當多，包括是否耐得住海水侵蝕及本身結構能否支撐、形成島嶼。

日本內閣官房長官菅義偉認為，「如果島嶼能夠形成，我國領海又可以向外延伸，」不過，他說，日本政府目前還不會為新島嶼命名。

日本媒體也指出，當地經常有地震及火山活動，但自1970年代以後，便很少因為火山運動形成新島嶼，這座新島嶼由岩漿與岩石組成，岩石溫度估計高達攝氏1千度以上，日本海岸防衛隊特別警告出入附近海域的漁民小心安全。

今年9月24日，亞洲巴基斯坦外海也曾因為發生7.7級地震而浮現新島嶼。不過，專家預測這座在巴基斯坦附近，高12公尺、寬30公尺的新島嶼，可能不久後會沒入海中。



## 延伸閱讀：

在日本外海形成的新島嶼影片



▲圖為日本小笠原群島。該群島附近在本周因為火山活動，造成一座島嶼浮出水面。目前專家正在觀察是否會形成永久島嶼。(photo by IUCNweb on Flickr - used under Creative Commons license)

# 復旦大學有書霸 宿舍成了圖書館

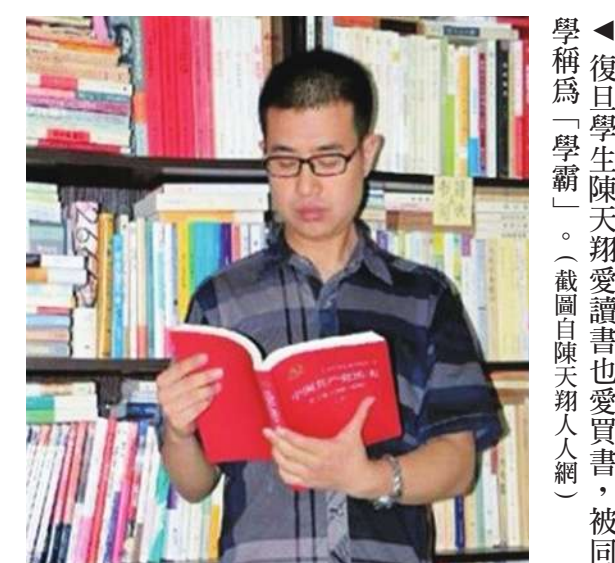
【本報記者彭書穎綜合報導】學生愛買書，竟在宿舍建圖書館！中國復旦大學最近出現一名用功的學生陳天翔，喜歡閱讀的他因為買了超過8千本的書，因此向學校專門申請一個專用宿舍，成為自己的圖書館，並開放給學校同學借閱。陳天翔說，上個月他就一口氣買了超過8千元的書，快可以買兩台iPhone了。

陳天翔是中國上海復旦大學歷史系的研二學生，用功又喜歡買書的他，由於個人藏書太多，2010年起向校方申請一個寢室，建立私人公益圖書館來擺放他成千上萬的書，並向全校同學開放，從當時的3千本，到目前已累積超過8千本。此事經微博與人人網傳出，陳天翔馬上成為網路紅人，不少網友因為看到他堆滿書的寢室照片，紛紛表示「驚呆了！」，並稱其為「學霸型土豪」。

「學霸」原指那些「把持學術話語的人」，利用在學術上的影響力，對同行的學術機構或個人進行打壓和排斥，破壞研究氛圍的個人或群體。不過近年來「學霸」一詞有了改變，指那些專注於學術，很少參加社團活動，分數又很高的學生。這些同學的特色就是讓一般同學又羨慕又忌恨。「土豪」則指有錢卻沒文化的暴发戶，愛炫耀自己的財富。

對於突如其來的爆紅，陳天翔表示自己既不想做學霸，也不是外界說的土豪，所有買書的錢都是父母給的生活費，加上自己打工存下來的錢，買書、看書、借書都已成了習慣，「停不下來，也不會停下來。不會因為外界的看法而改變」。他說，今年7月他自己算了一下，竟然一個月內買了8千多元的書，「快能買兩台iPhone了！」他笑說：「一人書店深似海，從此三餐是路人」，平常都快沒錢吃飯了。

陳天翔給這家圖書館起名為「同人家」，希望將自己的藏書與「同人」分享，成為「同人」間交流讀書感悟的平臺。在他眼裡，「紙質書是永遠無法取代的，翻閱著紙張，停下來思考，那種閱讀的質感是電子書無法取代的。」他說，家裡還有大約兩萬冊左右的書，歡迎大家借閱。



▲復旦學生陳天翔愛讀書也愛買書，被同儕稱為「學霸」。(截圖自陳天翔人人網)

# 中非動盪 基督徒與穆斯林爆衝突



▲中非共和國發生宗教衝突後，國內估計有3萬多人暫時被收容在各地教會內避難。(photo by UNHCR Photo Download on Flickr - used under Creative Commons license)

【本報記者莊瑞萌綜合報導】中非共和國內基督徒與穆斯林衝突升高，法國與聯合國都已發表聲明予以譴責。根據英國廣播公司BBC報導，今年3月，由激進穆斯林組成的叛軍攻陷總統府後，成員刻意挑撥基督徒與穆斯林的關係；國際特赦組織也指出，叛軍成員侵害當地女性與兒童人權，應該負起最大責任。據統計，中非共和國內基督徒人數約佔76%，以往基督徒與穆斯林和平相處，但最近激進穆斯林組織「塞雷卡」(Seleka)開始鎖定基督徒作為攻擊目標。據BBC報導，包括穆斯林民兵在內的塞雷卡今年3月發動政變，將總統博齊澤驅逐，隨後宣布由指揮官索托亞掌權，中非共和國自此陷入動盪，並開始出現一連串宗教衝突。衝突主要原因在於，塞雷卡組織雖然

在「政變」後宣布解散並編入國軍，但組織其他成員仍持續在國內製造騷動，並挑撥各宗教之間的關係，造成基督徒與穆斯林彼此攻擊。

國際諮詢機構Oxford Analytica分析，現任總統索托亞將衝突矛頭指向基督徒，但他本身卻對平民發動攻擊。國際特赦組織研究者巴魯漢嘉則認為，塞雷卡成員應該對其諸多行徑負責，包括性侵犯女性、招募童兵、向鄰國招募罪犯從軍等。他說，「情況相當可怕，政府要不是無能沒辦法處理，要不就是根本不願意阻止士兵繼續侵害人權。」

聯合國秘書長潘基文曾提出警告，當地武裝叛軍正在挑撥基督徒與穆斯林的關係，他認為情況有可能演變成全國性宗教衝突與種族對立，甚至演變至「無法收拾」的地步。因此，他呼籲安理會讓維和部隊及早進駐，以避免爭端擴大。

中非共和國人口約450萬人，雖然礦產豐富但是國民所得偏低，過去曾是法國在非洲的殖民地之一，因此，法國外長法比尤斯表示，「當地的情勢簡直可用『脫序』來形容。」他並指出，中非鄰國及國際社會都對於當地的衝突感到憂心，他希望維和部隊盡早進駐調停。

# 金馬 50 回味多 影人：具傳承意義

金馬 50 找來歷屆影帝、影后在台上團圓，如此大陣仗有如奧斯卡般隆重，頗有「承先啓後」之感。

【本報記者方敏綜合報導】第 50 屆金馬獎 23 日在高潮迭起下落幕，觀眾仍難忘典禮上蔡琴演唱了〈親密愛人〉、〈恰似你的溫柔〉〈被遺忘的時光〉等經典電影老歌，讓人彷彿進入時光隧道，全場跟著吟唱、如癡如醉，構成典禮最動人的時刻。導演李行受訪時，特別感念過去金馬的創辦史以及和老友重逢的激動；導演萬仁與影評人胡幼鳳則說，此次的金馬 50 找來歷屆影帝、影后在台上團圓，如此大陣仗有如奧斯卡般隆重，頗有「承先啓後」之感。

## 得獎反映傳承

前台北電影節總監、知名影評人胡幼鳳正好也參加了金馬 50 的頒獎典禮，她認為這次典禮辦得非常好，不論是影像處理或是請來知名音樂人表演都令人印象深刻。「金馬 50 不僅呈現了台灣的電影史，也深具文化傳承的意義，尤其是最後一幕讓歷屆的得獎者在台上團聚，非常有奧斯卡的感覺，令人動容。」影評人高肖梅受訪時說，「李康生獲得最佳男主角後說，希望能把獎項分成 5 份給所有入圍的男演員，展現了台灣演員的謙虛又成熟的氣質，讓人很感動。」她也說看到很多老演員回鍋，以及蔡康永一人獨撐大局主持，展現大將之風，都是此次金馬精彩之處。

## 大團圓具文化意義

在頒獎典禮當晚，身為台灣電影界的幕後推手、知名導演李行，兩度被甄珍、秦祥林提及是奠定他們在電影界地位的重要支柱。李行 24 日受訪時也特別提到，此次金馬 50 號召多年不見的電影人、老友們來台讓他很高興，也「證明金馬在華人電影圈中的地位」。導演萬仁受訪時表示，對這次的金馬 50 頒獎典禮印象非常深刻，不僅呈現過去他曾經參與過 30 多年的電影史，也將更早期的記錄重新搬上大螢幕，且找來許多的影帝、影后，頗有「承先啓後」之感。萬仁說有時歌曲比影像更能保留長久，烙印在人們心中。

## 星馬作品獲獎

文化評論人張鐵志也特別回台觀禮，並在臉書上坦承，此次的金馬 50 讓他數度流淚，非常感動。對於新加坡年輕導演的作品《爸媽不在家》得到多項大獎，他讚賞評審團非常有勇氣，「希望能讓更多海外華人有機會在這裡萌芽發光。」「過去的第一屆、第二屆金馬影展都是由香港電影拿下最佳影片獎，1954 年第三屆才由台灣電影《養鴨



▲此次金馬 50 頒獎典禮找回歷屆得獎影帝影后，宛如奧斯卡頒盛大、隆重。(Photo by 中央社)

人家》拿下大獎。」李行身為金馬影展與台灣歷史的重要見證人，每一屆的作品他都如數家珍。此次新加坡新銳導演的電影獲獎，更「展現了金馬的包容性與權威性，這是在其他華語影展所看不到的。」

## 蔡琴演唱動人

高肖梅受訪時表示，不論是影片回顧與蔡琴的表演都令人感觸良多；萬仁也說，此次邀請蔡琴演唱經典曲目，並回顧電影片段，身為電影工作者的他感觸更深。張鐵志也在臉書上說，不僅蔡琴的演唱精彩，「看到 50 年來得獎影片、男女主角的回顧，非常感動，我們這個時代有這麼多精彩電影豐富了我們的世界。」

## 分離 30 多年 國聯四鳳再聚首



▲導演李行與「國聯四鳳」一起合影。(photo by 中央社)

【本報記者彭書穎綜合報導】「人生能有多少 50 年呢？感謝金馬獎讓我們能夠再度相聚！」曾叱吒台灣電影圈的「國聯五鳳」中的「四鳳」江青、李登惠、甄珍以及鈕方雨，在 30 多年後再度聚首。過程中雖一度因為找不到李登惠而幾乎宣告破局，但最終因媒體多方的「追緝令」下，終於除了汪玲外，「四鳳」在 24 日重逢。

1963 年為了仿照好萊塢片場，並與香港邵氏公司及國泰影業抗衡，台灣成立了「國聯影業」電影公司。

「國聯五鳳」是由國聯影業所組成

風靡一時的電影女星組成。「五鳳」當中江青、汪玲來自香港，另有「國聯訓練班」簽下的鈕方雨、福州戲知名坤角李登惠以及甄珍。國聯影業雖然於 1970 年歇業，但「國聯五鳳」儼然已成為一個時代的代表。

「五鳳」中年紀最小的甄珍於今年金馬獎榮獲「終身成就獎」，主辦單位一直希望能在頒獎典禮上讓「國聯五鳳」重逢。然而，「五鳳」大多離開電影圈多年，尋人困難度高，雖然李行導演找到定居香港的汪玲和美國的鈕方雨，卻仍然找不到

李登惠，「國聯五鳳」團聚的願望一度被迫放棄。

幸好在各個媒體將「尋找李登惠」的消息傳出去後，正巧被李登惠的妹妹看到，終於尋覓到在日本定居多年的李登惠，促成「國聯五鳳」的再度聚首。可惜汪玲 24 日因故無法出席，「五鳳」變成「四鳳」。

現場「四鳳」除了回憶以前共事時期的往事，也分享離開電影圈後的生活。已經 35 年沒回台灣的鈕方雨說：「人生能有多少 50 年呢？我們有 50 年的情誼，靠金馬獎又把我們聚在一起。」她表示，非常開心能「回娘家」，金馬獎讓她又溫馨又感動。「失蹤」多年的李登惠則表示，非常感謝李行導演費盡心思要把「五鳳」聚集，她離開電影圈已經 30 多年，沒想到有一天大家能夠再次重逢，十分感動。

甄珍則說，本來以為「五鳳」聚首，是大家自己聊聊天，沒想到這麼多影迷關心這件事情，給她們很大的鼓勵。身為「五鳳」中年紀最小的她，非常感謝其他「四鳳」對她在各個方面的提攜和幫助，讓她今年能得「終身成就獎」。江青也說時間過的很快，以前的「國聯五鳳」變成了「國聯老鳳」。

## 金馬 50 奏名曲 郎朗心情很激動



▲郎朗分享參加金馬 50 頒獎典禮感想，並試彈史坦威鋼琴。(Photo by 方敏/台灣醒報)

【本報記者方敏台北報導】鋼琴家郎朗在金馬 50 頒獎典禮上，與陳秋霞擔任最佳原創電影及最佳電影配樂的頒獎人，更在典禮上演奏了〈不能說的秘密〉、〈花樣年華〉等 4 首經典電影配樂，令在場貴賓如癡如醉。郎朗 24 日受訪時表示能參加如此盛會，心情非常激動。至於被觀眾說長得很像主持人梁赫群，郎朗則笑說，「長得像主持人是好事！」

郎朗透露，這次演出的〈不能說的秘密〉、〈花樣年華〉、〈海角七號〉及〈臥虎藏龍〉等

4 首曲子，就屬〈不能說的秘密〉最具挑戰性，因為要以兩手彈奏四手聯彈的曲目，不僅節奏很緊湊，手指也要非常靈活，他甚至請人搬了一架鋼琴在後台偷偷練習，為的是在典禮上呈現最完美的演出。這次演奏了周杰倫電影中的曲子，他笑說，「希望未來也有機會與杰倫切磋。」

郎朗在金馬頒獎典禮的前一天晚上，才在韓國的青龍獎頒獎典禮上演出，隨後立刻搭機抵台。雖然凌晨 3 點半才抵達台灣，在頒獎典禮上仍然顯得神采奕奕。郎朗自己也說，能在金馬獎上演

出心情「非常激動」，甚至還擔任頒獎嘉賓，與陳秋霞一起頒獎，甚至看到了李安、成龍、劉德華等大牌巨星，讓他覺得「特別好玩」。

針對典禮上改編的 4 首經典曲目，有網友批評郎朗改得很奇怪，也有人大讚曲子動人好聽。甚至有網友不評曲子，反而點出郎朗長得與主持人梁赫群十分神似。郎朗對網友批評自己的演奏不表示意見，但對自己的明星臉倒是挺高興，「雖然沒有見過梁赫群，但長得像主持人是好事啊！」

今年郎朗剛與柏林愛樂首席指揮賽門·拉圖合作錄製俄羅斯天才作曲家普羅高菲夫的作品，錄音結束後拉圖讚道，普羅高菲夫的曲子技巧性高，但郎朗在演奏時不但展現高超技巧，也賦予濃厚的藝術氣息，令人陶醉。郎朗 24 日也特別試彈了手工製的史坦威鋼琴，在輕鬆的氣氛下展露精湛琴藝。

郎朗將於 12 月 17 日再度來台，演出莫札特的 3 首奏鳴曲與普羅高菲夫的 1 首奏鳴曲。郎朗說，12 月將演出的曲目是來自不同時代的音樂家，不僅樂風不一樣。莫札特時代的古典鋼琴琴鍵不多，故主要重於精雕細琢的技巧展現，而普羅高菲夫屬於近代音樂家，曲風多變，兩者截然不同，將帶給觀眾穿越時空般的奇幻感受。

## 卡米洛狂想夜 揮灑爵士意念



▲爵士樂鋼琴家卡米洛·卡米洛再次來台，23 日於記者招待會展現蓋希文的作品《藍色狂想曲》。(photo by 彭書穎/台灣醒報)

【本報記者彭書穎綜合報導】2011 年夏日爵士派對上最受歡迎的爵士鋼琴家卡米洛·卡米洛爵士又來了！作品融合了爵士、古典甚至拉丁曲風的鋼琴家卡米洛，23 日再度在國家音樂廳演出，並邀請葛萊美獎指揮家馬提內·伊斯基耶多及長榮交響樂團，聯手帶給台灣民眾感動的爵士音樂饗宴。

卡米洛·卡米洛爵士是《Down Beat》雜誌第 69 屆票選的年度十大傑出爵士鋼琴家兼作曲家，他的作品充滿張力與令人振奮的演奏，融會貫通了各種演奏技巧，

並運用非洲及拉丁的節奏及爵士和聲，巧妙地將古典和聲結構、爵士元素與精湛的鋼琴技巧結合，深受國際樂迷喜愛。

除了古典音樂和爵士樂，卡米洛也參與許多電影的配樂錄製。他曾獲得 1 座葛萊美獎、1 座艾美獎、2 座拉丁葛萊美獎以及 2 座西班牙音樂獎。獲著名波士頓伯克利音樂學院頒贈的榮譽音樂博士。

「我可能有記憶以來就是個音樂家了！」卡米洛笑說，他熱愛爵士樂的「即興」，彈奏爵士時可以天馬行空表現自己心中的感情。不過，他也不忘對古典音樂的優美，因此近年來一直致力於將「爵士」、「古典」融合。這次再度來台，希望可以跟台灣的聽眾們共度精彩的夜晚。

此次卡米洛的演出，特別邀請過去和他一同獲得拉丁葛萊美獎的著名指揮家馬提內·伊斯基耶多，以及長榮交響樂團，將為觀眾帶來蓋希文自己的《藍色狂想曲》，以及受美國國家交響樂團委託創作的《第一號鋼琴協奏曲》等曲目。

指揮家伊斯基耶多對卡米洛的音樂天賦讚譽有加，他表示，音樂到了卡米洛手上就變得特別容易，一下子就有高品質的作品呈現。伊斯基耶多於此次來台灣也非常興奮，他說，聽說台灣擁有素質非常高的聽眾，這次特地和老友卡米洛再次合作，要帶給大家高品質的演出。此外，他也透露自己非常喜歡亞洲食物，一下飛機就去台北的夜市大飽口福。

# 燒燙傷者寫故事 任爸相挺

集結 26 位燒傷及顏損者故事，並由 Selina 寫序的《我們的故事》舉行新書發表會，任爸也出席支持。



▲任爸(左二)出席現場，呼籲社會大眾一起來關心。(photo by 彭書穎/台灣醒報)

【本報記者彭書穎綜合報導】「這是我們的真實故事，每個故事背後都有更多的流血和流淚。」集結 26 位燒傷及顏損者故事，並由 Selina 寫序的《我們的故事》24 日舉行新書發表會。現場邀請幾位作者現身說

法，向來賓們分享他們如何從受傷的驚嚇、劇痛，以及如何自旁人異樣眼光當中走出來的過程，令人動容。任爸也出席現場，呼籲社會大眾一起來關心。故事的作者之一李皓瑜分享，從

小他就喜歡談鋼琴，夢想長大能成為音樂家。但小學五年級的時候卻因為家中一場大火，讓他左手無名指及小指各有一部分節肢，鋼琴夢就此破碎，也變得十分自卑。幸好六年級時參加全國性原住民歌謠比

賽並勇奪冠軍，頓時發現其實要實現夢想，有很多種不同的方式，從此再也不因為傷痕而自卑。

郭美琴小姐則以燒燙傷者家屬的身份現身說法，先生因工廠氣爆造成燒燙傷，面積達 72%。郭美琴提醒大家，照顧傷友的過程不僅要有愛心，更要有信心，總有一天會有重生的機會。

發表會現場 SHE 成員 Selina 的爸爸「任爸」也出席支持，除了感謝國人對首因拍戲受傷的 Selina 支持，也希望大家不要忘記社會上還有很多需要大家關心的群體，可以透過《我們的故事》更多了解他們。

出版此書的陽光基金會特約心理醫師李逸明表示，《我們的故事》一書不僅希望能引發社會大眾的同理心和專注，更對傷友本身產生自我治療的效果。傷友在書寫自身經歷的同時，會與「故事中的自己」發展出不同的客體化關係，以第三者的角度來認識、更深刻地理解自我。雖然寫作過程可能會喚起受創時的感受，但更能以客觀的角度來省思當時的過程，形成有效的「書寫治療」。

## 全球醫療

李昀皓 / 輯

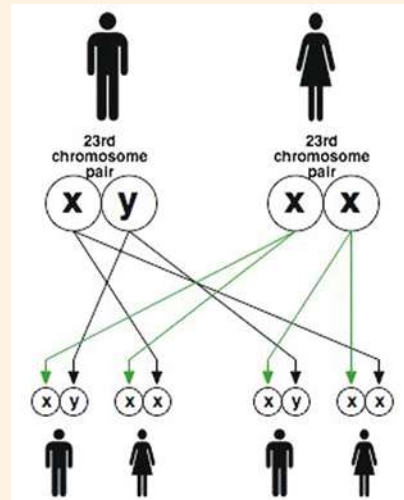
### 不孕？錯或許不在男人

美國夏威夷大學約翰柏恩醫學院團隊發表於《科學》期刊的研究指出，男性獨有的 Y 染色體，似乎對受孕與否影響較其他染色體輕微，這也意味著即便 Y 染色體上有部分基因產生缺陷，該男性可能仍然具備生育能力。

研究人員移除實驗鼠 Y 染色體上所有的基因，只留下一個負責睪丸發育的基因，以及另一個維持睪丸製造精子功能的基因，這種基因改造鼠儘管睪丸發育不全，精蟲數目也過低，但透過人工受孕技術，仍足以讓卵子受精，並產下健康、具有生殖能力的下一代。

夏威夷大學教授莫妮卡瓦德接受英國廣播公司(BBC)專訪時表示，過去普遍認為精蟲數目不足，或精蟲發育不全是不孕的主因；另一方面，醫師也擔心將有缺陷的精子以人工受孕方式，與卵子結合後，可能生下畸形或具有先天性疾病的後代，「我們研究的結果，為部分 Y 染色體有缺陷的男人，帶來了傳宗接代的希望。」

瓦德指出，未來可能透過其他分子生物學技術，取代 Y 染色體上，目前對受孕而言「不可或缺」的 2 個基因，如此一來，等於宣告不需要 Y 染色體，也就是男性與女性根本上的區別，竟然也能夠繁衍後代，瓦德開玩笑表示，「這太瘋狂了，簡直是科幻小說啊！」



延伸閱讀



### 追求閃亮目光 眼球手術植入白金片

現代人追求美貌越趨極端，醫美科技只能不斷推陳出新。根據福斯 5 號新聞台報導，一名叫做露西露凱安可的年輕女性，接受了一項新式眼科手術，醫師在她的眼球中植入手型的白金片，讓她的目光從此變得「閃閃動人」。

露凱安可興奮地說，她是全紐約第一個接受「閃亮眼球」手術的人；但在洛杉磯與歐洲，這個手術隱然成為流行的最新指標。

負責操刀的眼科醫師艾米爾欽恩將露凱安可的鞏膜，也就是俗稱的「眼白」部位剪開一個小洞，再把閃亮的白金薄片緊貼在結膜的表面，欽恩表示，手術非常簡單，「幾分鐘就可以完成了。」

然而，美國眼科醫學會並不支持醫師執行這項手術；學會發言人菲利浦瑞茲圖認為無論如何，在眼球上製造傷口，就是冒了很大的風險，一旦傷口未經過完善處理，極可能造成感染，眼球周圍的微血管也可能破裂出血，嚴重的話有失明危險。

瑞茲圖指出，該手術本身及所使用的材料，都沒有經過美國食品及藥物管理局核准，「我個人也不建議把任何東西塞進眼球裡。」

延伸閱讀



# 眼、腎血管受損者 易患心律不整

【本報記者莊瑞萌綜合報導】眼睛出血，可能是心臟有問題的警訊。美國約翰霍普金斯大學在今年美國心臟協會科技年會的報告指出，視網膜或腎臟的微血管如果受損，有可能是心房顫動的前兆。根據美國中風預防協會統計，患有心房顫動的人，中風機率會升高 5 倍以上，醫師認為眼睛與腎臟血管受損，可以反應出身體其他部位的相同問題，尤其是心臟。

「心房顫動」(Atrial fibrillation) 為最常見且較為嚴重的心律異常現象，且會提高中風機率或引起胸痛甚至心臟衰竭。約翰霍普金斯大學研究者觀察 1 萬多名中年民眾為期 14 年，再透過眼

睛成影及檢查尿液中蛋白質濃度與腎臟功能，得知微血管變化，結果發現眼部視網膜或腎臟微血管受損，與心房顫動有關連。

眼部或腎臟健康的人，平均每 1 千人中有 6 人患有心房顫動，但若是視網膜微血管曾微量出血或出現所謂微血管瘤(microaneurysms)，其比例會上升到每千人中 9 人；如果腎臟出血者，比例會升高到每千人中 17 人會有心房顫動；如果眼睛與腎臟都有出血問題，該比例則飆高到每千人中 24 人。

研究者厄格沃爾表示，發炎、高血糖與高血壓等許多因素都會影響到血管，但為何視網膜出血與出現心房顫動有關，目前尚不得而知。

紐約布魯克林醫院中心心臟科主任肯尼斯指出，眼睛與腎臟血管受損，反應出身體其他部位也有同樣問題，包括心臟在內。「身體其他部位有出血現象的人，其心臟出現問題的風險較高，這樣的懷疑是合理的。」

據統計，目前全美國約有超過 250 萬名成人有心房顫動問題。心房顫動通常會使心臟的心房顫動頻率每分鐘最快達到 3 百至 4 百下，遠超過正常人的 60 至 80 下，而美國中風預防協會也指出，出現心房顫動症狀的人，其中風機率會提高 5 倍以上。



▲約翰霍普金斯大學研究發現，眼睛容易出血，代表心臟也可能出現問題。根據統計，視網膜及腎臟出血者，出現心房顫動症狀的機率在每千人中就有 24 人。(photo by orangeacid on Flickr - used under Creative Commons license)

# 國中小學的讀報時間 不能沒有台灣醒報

台灣城鄉學生的平均成績差是 57 分，這 57 分是其他國家的 2.6 倍。偏鄉地區的孩子，是我們這塊土地上弱勢中的弱勢。他們需要知識的餵養、品格的培育以及您的支持。目前各校讀報時間多選擇《人間福報》或《國語日報》，獨缺《台灣醒報》。

- 楠梓**
- 楠梓國中 2. 楠梓國小 (楊秀清認獻)
  - 國昌國中 4. 莒光國小
  - 油廠國小 6. 國光中學 (施壽全認獻)
- 斗六** (王道維認獻)
- 雲林國中 8. 雲林國小
  - 斗六國中 10. 斗六國小
  - 光誠國小
- 溪湖**
- 溪湖國中 13. 成功國中
  - 東溪國小 15. 湖南國小
  - 湖北國小 17. 湖東國小

- 瑞穗**
- 富源國小 19. 馬遠國小 (邵玉銘認獻) (陳清泉認獻)
  - 鶴岡國小 21. 瑞北國小
  - 紅葉國小 23. 瑞穗國小
  - 奇美國小 25. 瑞美國小
  - 舞鶴國小 27. 春日國小 (黃文孝認獻)
  - 松浦國小 29. 玉東國中 (黃文孝認獻)
  - 觀音國小 31. 三民國小 (黃文孝認獻)
- 花蓮**
- 中華國小 33. 明義國小
  - 明禮國小 35. 自強國中 (林品義認獻)

- 花崗國中 37. 國風國中
- 鳳林 (蔡斐琦認獻)
- 鳳林國中 39. 鳳林國小
- 大榮國小 41. 鳳仁國小
- 壽豐
- 壽豐國小 43. 豐山國小
- 溪口國小 45. 豐裡國小
- 壽豐國中
- 內埔 (蔡斐琦認獻)
- 內埔國中 48. 內埔國小
- 僑智國小
- 萬巒
- 萬巒國中 51. 萬巒國小
- 佳佐國小

- 恆春**
- 車城國中 54. 車城國小
  - 僑勇國小 56. 恆春國小
  - 恆春國中 58. 大光國小
  - 龍泉國小 60. 山海國小
  - 大平國小 62. 水泉國小
  - 鹿野
  - 鹿野國中 64. 鹿野國小
  - 桃源國中 66. 桃源國小
  - 龍田國小 68. 永安國小
  - 大武
  - 大武國小 70. 大武國中
  - 大馬國小 72. 大溪國小
  - 關山
  - 電光國小 74. 崁頂國小

- 崁頂國小紅石分校
- 加拿國小 77. 德高國小
- 東河
- 都蘭國小 79. 都蘭國中 (黃輝璇認獻) (陳清泉認獻)
- 東河國小 81. 興隆國小 (黃輝璇認獻) (陳厚谷認獻)
- 屏東
- 凌雲國小 83. 民生國小 (圓方開發有限公司認獻) (石慧如認獻)
- 燕巢
- 金山國小 85. 安招國小
- 鳳雄國小 87. 深水國小
- 燕巢國中

- 旗山** (陳敦源認獻)
- 內門國小 90. 內門國中
  - 觀亭國小 92. 大洲國中
  - 溪洲國小 94. 橫口國小
  - 美濃國小 96. 美濃國中
  - 杉林國中 98. 杉林國小
  - 竹東
  - 竹東國中 100. 竹東國小
  - 員東國中 102. 員東國小 (彭惠鸞認獻)
  - 自強國中

每年 12 個月 3600 元，一次訂 2 份特價 6000 元，一次訂五份特價 15000 元，(可開捐款收據) 請來電 0800-011961，註明認幾號圖書館，有專人替您處理訂報手續。



時事經濟論語

# 世界經濟的新風險和新機遇

先進社會尤其欠缺整合運用國際智慧與資源能力的世界級領袖，因此無法帶領全球經濟快速走出泥淖。

## 林建山

(財團法人環球經濟社社長兼公共政策研究所所長)

最新公布的兩份重量級國際組織報告，同樣都指出全世界經濟情勢並不看好。2013年10月8日國際貨幣基金IMF公佈的《世界經濟展望報告》，以及一個月之後的經濟合作發展組織(OECD)在11月19日發布的下半年度報告中，都異口同聲地向下調降了2013及2014兩年的全球經濟成長預測值，兩個機構都對最近、未來的全球經濟前景不樂觀。

### 明年經濟才能復甦

前後這兩份報告，認定世界經濟展望景氣不佳關鍵性的判斷理由，倒並不是因為歐洲經濟的疲弱難起，而主要是金磚國家，特別是印度和巴西等新興市場經濟體，都普遍在2013年遭遇到了不合時宜大降溫的非常問題所困。

對於今明兩年全球經濟展望，IMF預測2013年經濟成長率是2.9%，比7月份預測值分

別下調了0.3個百分點，而預測2014年成長率3.6%，也比7月份預測值向下調低了0.2個百分點。

一個月後，OECD發布更加悲觀的半年度報告，則推斷2013年全球經濟成長率將為2.7%，遠不如5月預測的成長3.1%，向下調低了0.2個百分點，也比IMF的預測值更低了0.2個百分點；2014年成長率預測值，從4%下修至3.6%，向下調低了0.4個百分點，則大致等同於IMF最新的預測水準。OECD的下半年度報告，並首度預測了2015年全球經濟情勢可能向上成長3.9%。

兩份重量級的國際組織報告，其實已經肯定了一件事：全世界經濟復甦步伐，必須到了2014年中之後，才有可能加速向上提升；也必須到了2015年，全球經濟情勢才可能轉為積極穩健向上成長。

### 成長減速市場緊縮

IMF報告預測，開發中國家經濟成長，在2013年可達4.5%，比7月份預測值下調了0.5個百分點，2014年才會進一步略為提

升到5.1%，但還是比7月份預測值也向下調低了0.5個百分點；至於國際眾望所寄的中國經濟，預計在2013年可達7.6%，還是比7月份預測值下調了0.2個百分點，2014年則會更減緩至7.3%水準，又比7月份預測值更加向下調低0.4個百分點，充分顯現中國經濟必然向下持續滑落的大趨勢。

### 金磚五國退位

特別是對中國經濟而言，倘若未能進行根本大改革，轉向消費主導型成長，並積極進行經濟再平衡，鬆綁監管以刺激產出成長，則中國經濟成長，還有可能大幅減退。IMF報告認為，整體新興市場經濟體國家，目前都面臨經濟社會成長減速以及金融市場緊縮的雙重挑戰窘境。

OECD在報告中指出，多數新興市場經濟體質脆弱，勢必無法繼續維持過去十年的速率，持續其國家經濟成長。特別是金磚五國，曾是扮演過

全球經濟景氣不佳時期，世界經濟成長的重要引擎，但到了2013年，形勢不變，其國際市場角色，正好已經反轉。

其中最典型的是印度和巴西這兩個國家的嚴重放緩情勢：OECD預測2013年印度經濟成長率僅能達到3.4%，遠不如先前預估可成長5.7%的高水準，2014年成長率從6.6%下修至5.1%；至於巴西的經濟成長率預測，2013年將從2.9%調降至2.5%，減少0.4個百分點，2014年則預測更從3.5%大幅削減為2.2%，大減1.3個百分點。以致於將大大抑低了2014年全球經濟可能積極復甦的基本動能。

### 三極經濟體尚可

至於先進社會三極經濟體的情勢，雖然也會稍有頓挫，但對於整體成長的拖累程度，相對小很多。OECD預測日本經濟成長，2013年將可達1.8%，但不看好2014年，祇能達到1.5%；最主要是因為日本公共債務占

國內生產毛額(GDP)的比率，已經超過230%。

因此，OECD提出警告說，安倍新政固然已經促進了日本經濟的復甦，但要實現可持續的復甦，則必須有效應對兩大挑戰，一方面確定財政整頓的適當步伐，另一方面則須實施可信的結構改革措施；日本政府若是真正在乎其國家財政狀況，則2014年後就不應該再繼續推出財政刺激措施，而是應該擬定務實可靠的財政整頓計畫，並設定以在2020年出現財政盈餘，列為安倍晉三的首要政務才對。

至於美國，OECD認為，美國貨幣刺激政策動向已然成為當前全世界經濟的核心風險，因此呼籲美國Fed應該再繼續維持寬鬆貨幣政策一段時間為宜，同時也警告美國政府，倘若再度爆發聯邦政府預算戰，則對於全世界經濟的影響，將會極其重大。OECD預測美國經濟將成長，在2013年可達1.7%，2014年更進一步提升到2.9%水準，大體上與2013年5月

的預測值相去不遠。預測歐元區經濟，在2013年將萎縮0.4%，程度會較之前預測略有減輕，而2014年經濟則可以轉為正成長1.0%，與之前的預測持平。

### 通貨緊縮風險上升

歐洲核心經濟體最近已經呈現一些復甦跡象，但並非源自於任何政府公共部門的重大政策調整，而是民間消費者和企業增加支出所實現的一些良性變化發展所致。但整體而言，歐南邊緣國家的處境依然困難，整個歐洲經濟也迫切需要實施結構性改革來啟動振作。

OECD也同時建議，歐洲中央銀行ECB應該嚴肅考慮繼續收購公債及公司債，以避免整個歐元區陷入日本式「失落十年」的通貨緊縮惡性循環。事實上，今天國際間都已共識認為，歐洲的惡性通貨緊縮風險可能性，正在逐漸上升之中，ECB必須非常謹慎小心，並積極準備採取非傳統因應措施手段，以為有效對應。

### 亞洲景氣不佳

直到半年之前，絕大多數跨國機構組織與國際經濟專家，原本都還信誓旦旦認為，在世界金融海嘯爆發及隨後延燒的歐債危機，已然歷經5年之久時間，全球經濟無論如何，都應該在2013年中以前可以返身挺起才對。

然則，卻沒想到因為「國際領袖空虛」症候群，先進社會尤其欠缺整合運用國際智慧與資源能力的世界級領袖，帶領全球經濟得以快速走出泥淖，甚至因為對策採取的「策略謬誤」，而惡化了整體情勢之發展，更加令人扼腕。

包括台灣在內的亞太經濟社會，勢必會在這種大環境形態中，繼續低盪徘徊，至少已經可以確定的是，在半年到9個月之間，經濟景氣狀況，都不會太好。



▲巴西的經濟成長率預測嚴重放緩情勢，2013年將從2.9%調降至2.5%，減少0.4個百分點，2014年則預測更從3.5%大幅削減為2.2%，大減1.3個百分點。(Photo by Diogo R. Moraes Flickr Page Flickr - used under creative commons licence)

## 賈少芬

1125 蓬蓬/繪



# 官民無互信 服貿怎麼過?

## 李武忠 (大學兼任教授)

兩岸服貿協議簽定聲聲催，連甘比亞與台灣斷交原因還未明時，就有人迫不及待的跳出來放話說，是因為中國政府不耐馬總統處理服貿協議拖拖拉拉，所給予的警告。

這樣的說法不論真假其實對兩岸人民的情感都是一種傷害，恐將適得其反，讓兩岸服貿協議順利通過的難度更高，兩岸政府應該更加謹言慎行。

### 過激言論民眾反感

從中美斷交一路走來，台灣人民經歷許多的風風雨雨，也面臨各種政治經濟危機，卻都能安然度過，展現無比的韌性，任何人都不願屈服於暴力威脅之下，畢竟台灣還是主權獨立的國家，過激的言論無助於兩岸服貿協議的通過，反引發民眾反感。

事實上中國政府這些年來透過來台採購農產品方式，希望能影響農民的政黨支持傾向，方式從早期委託兩岸白手套進行採購，後改由地方農會派系經手，砸下大錢卻發現效果遠遠不如預期，最後決定由中國

官方下鄉親自操盤掌握第一線情報，才發揮若干效果。

### 確實掌握實際狀況

從這些經驗，中國官方應該已經體會到要掌握台灣實際狀況不能只聽信紅頂商人、失意政客、過氣官員的片面說辭，才能避免誤判，而兩岸相關經貿互動和談判亦應做如是觀。

此次兩岸服貿協議之所以在國內引起大反彈，最主要癥結在於台灣老百姓在簽約前完全被蒙在鼓裡，事後政府又不願意對外一次說清楚講明白以安民心。尤其對哪些產業會因而受到衝擊以及政府有何因應對策，這些攸關民眾生計的大事政府官員總是輕描淡寫沒有完整說明，才會讓民眾更加恐慌，對政府更加不信任。

相對來看，政府在台紐經濟合作協定簽訂後，立即召開記者會針對農關問題提出詳細說明，並宣佈若干因應措施，有效解除了社會大眾的疑慮，也讓該協定於立法院順利通過。政府在處理敏感的兩岸服貿協議確實有諸多可議之處，不能將責任推給反對黨的惡意杯葛。

如今更令人憂心的是，政府部門在處理食品安全問題所透露出行政效率的低落和危機處理能力的嚴重不足，重重傷害到民眾對政府施政的信心與信賴感。

### 船長與船員不同心

這樣的氛圍勢將讓服貿協議和後續貨品協議、經貿爭端解決機制等通過充滿變數，爭議已經不再單純糾結於這些協議內容是否對台灣中小企業造成嚴重影響，還包括政府官員是否有所隱瞞甚至有暗盤，彼此沒有互信，正如同在一艘船上的船長與船員無法同心，又如何渡過驚濤駭浪的考驗，安全返航，馬政府應該深刻檢討，別硬幹。

台灣經濟之所以陷入空前困境主要原因在於，馬政府只重視兩岸關係卻完全看不到完整的全球布局。不僅經貿發展仰賴中國，連國際外交也寄託於中國政府的善意，這樣的思維將會讓台灣盡失談判籌碼。馬政府應該從此次甘比亞斷交事件學得教訓，重新調整傾斜的外交策略，跳脫一中的框架，面對全球市場，重新為台灣未來找出口！



▲政府部門在處理食品安全問題所透露出行政效率的低落和危機處理能力的嚴重不足，重重傷害到民眾對政府施政的信心與信賴感，服貿案更是如此。(photo by 中央社)

# 兩性婚姻及家庭的普世價值

(摘錄)

■ 柯志明

(靜宜大學生態人文學系副教授、台灣大學哲學系兼任副教授)

作為一種社會制度，婚姻不只是為了合法化個人的愛情及其性行為，婚姻也不只是為了合法化個人的忠貞承諾，更是為了承擔延續人類生命、建立家庭、養育美善人格、維繫倫常秩序的一種公共責任。



▲ 當今普世對婚姻的共識：婚姻由男女兩性締結而成，家庭由此生成，社會由此組成。(Photo by epSos.de Flickr Page Flickr - used under creative commons licence)

(本文蒙允摘錄作者於11月22日於台灣大學法律學院民法學中心「新型態家庭結構之法制發展座談會」之發言)

立法院已一讀通過由民進黨立法委員尤美女、鄭麗君等提案修訂我國民法親屬篇，將婚姻配偶去男女兩性化，宣稱如此做是為了實踐「婚姻平權」，使同性戀者與異性戀一樣得以合法結婚。

若修法成功，我國將合法化所謂的「同性婚姻」，同性結合(same sex union)將被國家法律所認同。這不只是親屬法律的修訂，更是基本倫常秩序的根本變更，也是有關性、婚姻、家庭之普世倫理意義及關係的變革。

## 何謂婚姻？何謂平權？

當台灣正明顯快速地步上歐美將性、愛情、婚姻、生育、家庭之整體性與連續性割裂開來之風潮的後塵時，我們一定要問：如此修訂民法親屬篇是否合理？修訂後我們的社會將更好還是更壞？

為此，在決定是否支持修法前，我們應該仔細詢問並思想：何謂婚姻？何謂婚姻平權？同性別者可否結婚？同性婚姻是否為基本人權？將婚姻去男女兩性化會帶來什麼社會後果？本發言稿將簡要地回答這些問題。

首先，我們一定要知道迄今重要的國際人權文獻對婚姻的理解：《世界人權宣言》(UDHR, 1948)第十六條、《歐洲保障人權和基本自由公約》(ECHR, 1953)第十二條、《公民與政治權利國際公約》(ICCPR, 1966)第二十三條、《美洲人權公約》(American Convention on Human Rights, 1969)第十七條都明言適婚的成年男女(men and women)有結婚建立家庭的權利。

雖然《經濟、社會、文化國際權利公約》(ICESCR, 1966)第十條無明言男女，但依條文明顯可知其所謂的「配偶」(spouses)是指男女夫妻。至於2004年由149個聯合國會員國簽署的《多哈宣言》(Doha Declaration)則更清楚地以「男女」和「夫妻」(husband and wife)等明確語詞重申《世界人權宣言》第十六條的男女兩性婚姻精神。

其中，特別值得一提的，到目前為止，雖然歐洲有最多同性婚姻合法化國家，但歐洲人權法庭迄今仍堅持《歐洲保障人權和基本自由公約》第十二條不適用同性婚姻，換言之，同性婚姻不被歐洲人權法庭視為應受保障的基本人權與自

由。

## 男女兩性締結而成

上述六個重要的國際人權文獻之所以都將婚姻家庭納入人的基本權利，且將締結婚姻限於男女之間，乃因男女兩性結合而成的婚姻家庭被視為是構成人類社會並因而實現人類生命價值不可取代的關鍵環節，也就是《世界人權宣言》第十六條第三款宣稱「家庭為社會之自然且基本的團體單位，當受社會與國家保護」，這個簡要命題所肯定的精神。

這就是當今普世對婚姻的共識：婚姻由男女兩性締結而成，家庭由此生成，社會由此組成。為何如此？因為男女兩性婚姻不是人類任意的建構發明，而是出於人的天性且與整個人類社會密不可分的「自然且基本的團體單位」。

婚姻根植於人性(human nature, 人的自然)，與人的身體與心靈密不可分，而且是實現人性價值之關鍵且不可取代的環節，所以它是每個人都當享有的基本權利，但同時也是需要負代價去承擔與實現的責任。

就人類群體而言，人類生命的珍貴價值應當且值得實現，而婚姻則是實現的必要環節，尤其是生命及其相關之價值的延續。因此，人類社群應鼓勵並賦予每個人結婚的權利，否定這項權利，就是否定人類生命價值的實現，最終就是對人自身的否定。這對人而言必定是錯的，也是不可思議的。

## 實現個人自身價值

就個人而言，婚姻也實現了個人自身的價值，因為個人透過婚姻可以合法地與另一個與之不同但又相契相愛的人一起生活，並且透過婚姻延續他們夫妻的愛；不但由之生出其愛的珍貴果實——孩子，也由之創造一個可安生立命的家。因此，無論就個人或社群而言，婚姻都是珍貴而難以取代的。

就倫常道德與美好人格的養成而言，婚姻也具有不可取代的地位。婚姻本身就是一種愛的關係——夫妻之愛，再由此創造出家庭之愛，即親子之愛與兄弟姊妹之愛。簡言之，婚姻使人成了活在愛之關係中的愛的存有(being of love)——需要被愛又有能力去愛，因而使由之形成的家庭成了一個愛的地方(place of love)。在此，人學習如何安心又信任地接受愛，也學習如

何無私地付出愛，以致於讓家庭成為緊密的愛的體群。

具體而言，愛使家人彼此信任、尊重、忠誠、團結，使家人知道感謝、謙卑、順服、秩序，使家人願意寬恕、接納、包容，使家人能負責、忍耐、節制、勇敢，總之，愛在家庭中創造各種美德。毫不誇張，婚姻家庭是道德的源生地與養成所。不藉由婚姻家庭，人難以成爲一個有德者。

## 無關利益的義務

其中，關鍵之一在於夫妻以作為家庭建立者與權威者的「家長」地位嚴格禁止家庭成員中的性愛，也就是使性愛成為除了夫妻之外的家庭禁忌。除非夫妻，否則家庭成員間不可有性愛關係。由此，家人學會無關利益的義務(disinterested duty)或作為義務的愛(love as duty)，即不為自己任何利益而愛人，將愛人視為不可推卻的義務，父母以此愛兒女，兒女亦以此相愛並愛父母。這就是濃烈可貴之家庭情感的由來。

顯然，在家庭中，性的禁忌是必要的，那是倫常秩序得以建立以及使人學會各項美德並發展其美善人性的關鍵。沒有性禁忌，就不可能有倫常，也就不可能有建立在倫常之上的各項美德與價值。

換言之，一個沒有性禁忌的家庭勢必因亂倫而瓦解，人性之美善將無法實現，因為無禁忌地追求性歡樂將使人成了極端排他的自我中心者，自私、暴力、仇恨、詭詐、謊言、不忠誠、不負責等等惡德皆由此而生。

我們要特別強調，性是人格的核心要素。性不只是一種關乎身體的慾望，更是一種深深地關乎完整人格的情感，因而如何理解、面對並對待性是形塑一個人之人格尊嚴的重要環節。

如何對待女人？如何對待男人？男女應保持什麼關係？在男女之間什麼是可做與不可做的？如何看待身體？如何面對性慾望？所有這一切都需要從一出生開始就在一個健全的男女關係環境中學習，而由一男一女兩性婚姻形成的家庭正是最好且最自然的環境。

## 家庭倫常形塑關鍵

因此，夫妻是形成家庭倫常價值與形塑家人美善人格之關鍵，也只有作為生育兒女之父母的夫妻才具有這種完全的權威地位。沒有比夫

妻更好的生育者，沒有比夫妻更好的家庭建立者，也沒有比夫妻更好的道德倫常養成者。夫妻作為延續人類生命與建構倫常的不可取代地位就在此，男女兩性婚姻之不可取代地位也在此。

因此，原則上，每一個人都有參與實現這些價值的權利，不但由此使自己獲益，更由此嘉惠於人類社會。沒有合理穩固的婚姻制度，倫常無法建立，社會秩序難以維持，各項人性價值更是難以實現。我們可以很肯定地說，沒有好的婚姻，不可能有好的家庭；而沒有好的家庭，也就不可能有好的社會；而沒有好的社會，人的生命價值也就難以實現，個人的尊嚴、自由、權利也就難以得到保障。

因此，法律積極保障婚姻不但是對個人權利的肯定，更是對以婚姻貢獻人類社會者的肯定，也是這個貢獻者當得的公共回報。簡言之，法律保障婚姻，因為婚姻有益於人類生命及其社群。其理至明。

因為婚姻是一種責任，而且必須付上極大代價的責任，因而誰可被接受有能力承擔這項責任須嚴格限制，且被接受可承擔這項責任者當負什麼義務也必須明確規範。這就是婚姻權利必須受到限制的根本理由。在嚴格限制與規範之同時，凡能實現婚姻責任者就當得應有的肯定與榮譽，因為他們實現了婚姻的目的與價值。為什麼會有記念並感謝母親與父親的母親節與父親節？為什麼要表揚模範母親與父親？為什麼婦女得請產假並給予生產補助？這一切都在肯定當得這些榮譽與幫助的父母，因為他們以極大的生命代價貢獻人類社群並實現人類生命的價值。

## 結婚的社群價值展現

因此，把結婚視為純屬個人的權利與自由顯然極不合理，也不合現實。即便最重視個人自由的社群，也從未單單把做一件事視為純屬個人的權利；完全相反，一個人可以做什麼、可以進入什麼群體、可以享有什麼權利、可以得到什麼利益或榮譽、可以握有什麼權力，等等，人類社群都以不同的方式設下不同的限制，而且常常是嚴格的限制。為什麼？因為人類事務不純然基於個人的自由，更涉及它在人類社群中所要展現的價值。

因此，在社群中一個人可以做什麼不全然取決於他的自由，更取決於他所能否在社群中實現特定

的價值。

關乎人類尊貴生命之延續的婚姻尤其如此。我國民法親屬篇為什麼規定男未滿十八歲、女未滿十六歲不得結婚(第980條)？因為他們被視為未能實現婚姻的功能與價值；為什麼規定近親不得結婚(第983條)、有配偶者不得重婚以及一人不得與二人以上結婚(第985條)？又為什麼刑法有「妨害婚姻及家庭罪」篇章(第十七章)且規定重婚(第237條)、詐婚(第238條)、通姦(第239條)等罪？因為這些行為被視為會破壞婚姻的功能與價值。上述這些法律規範反應著對男女、婚姻、性、家庭的一種系統理解，並預認著特定的倫理信念與價值觀，個人自由不能在此決定一切。

很顯然，婚姻並不完全取決於個人的自由與意願，它有明確且嚴格的限制，普世皆然。說因為相愛因而可結婚，或說我們沒有理由阻止相愛者結婚，或說我們應公平地讓每個相愛的人都可以結婚，這些都是膚淺又昧於人類社會現實之見。

## 去兩性化否定婚姻本質

在我看來，將婚姻去男女兩性化，就是根本否定婚姻最爲核心可貴的生育價值(同性結合；無自然生育之可能)，以及因之而有的養育美善人格與形成倫常的價值，以致於隨而否定了婚姻的本質。如果婚姻與生育根本無關，則婚姻就與透過自然生育而形成的家庭無關，也進而與透過生育而形成的親屬關係及倫常系統無關。

如此一來，婚姻應當如何定義？其目的為何？又應否有限制？根據什麼？如果婚姻僅建基於結婚者的自由，那麼任何有意願結婚者都當受法律保障，使之締結婚約，包括所有直系與旁系姻親之間，以及與童兒、青少年之間。但如此一來，倫常系統必大亂，以致於個人的人倫關係與身份，最終將不知自己生命之由來，甚而引發人倫悲劇，Sophocles的《伊底帕斯王》(Oedipus Turannos)對此深具啓發性。

## 法律具有倫理指標

在法理上，國家若承認同性別者可締結婚約，則表示國家肯定(隱含鼓勵)性行為可合法地發生在同性別之間，進而表示國家以法律肯定著一種違反或離離人的生理正常

功能的性行為。若此，那麼，正如我一再問的，什麼性行為應被視為不合法的？根據什麼？由於法律必定有其倫理價值預設，因而具有倫理的指標意義。

因此，合法化同性婚姻即公然表示違反男女兩性之生理正常功能的性行為是正常行為，如此一來，我們要問：什麼性行為是不好的、不正當的？根據什麼？如果婚姻與生理、性別無關，那麼婚姻與年齡、血緣有關嗎？甚至更極端地，與物種有關嗎？最終，婚姻究竟與什麼有關？或者反過來問，婚姻不可與什麼無關？簡言之，婚姻的本質要件是什麼？

其實，婚姻應締結在男女兩性之間是無需任何學理的一般常識，也是任何人都知道並理解的道理，以致於一個良善的社會不會把同性性行為視為可公開鼓勵或認同的行為，更不可能合法化同性的婚姻結合。

因此，當國家合法化所謂的同性婚姻，這到底在向國人宣稱有關婚姻的什麼價值？又還能有什麼明確的理據去規範國人的性行為？除非國家不干預婚姻，將婚事交給人民自由決定，否則它一定要告訴我們它用以干預婚姻的原則是什麼。

婚姻是公共責任  
我們要特別強調，作為一種社會制度，婚姻不只是為了合法化個人的愛情及其性行為，甚至婚姻也不只是為了合法化個人的忠貞承諾；婚姻更是為了承擔延續人類生命、建立家庭、養育美善人格、維繫倫常秩序，進而實現人性價值與生命意義的一種公共責任。

沒錯，結婚是個人權利，但更是公共責任，因為婚姻不是私人關係，而是公共關係；婚姻不只涉及結婚者，更涉及整個人類社群。這就是為什麼國家要立婚姻法的緣故，也是為什麼國際人權文獻要宣示保障婚姻家庭的緣故。

因此，我們可以很肯定地斷言，對全體人類而言，男女兩性婚姻是尊貴、獨特而不可取代的，因而它以及與之相關的價值需要受到國家社會的特別保護與尊崇，而不是反而倒行逆施地將之模糊化、相對化甚至貶抑化。國家應做的是，立法保障、維護、教育男女兩性婚姻及其相關的價值，而不是立法忽視、貶抑甚至傷害它不可取代的獨特價值。



本文全文請見

▲ 愛在家庭中創造各種美德。毫不誇張，婚姻家庭是道德的源生地與養成所。(Photo by Max Chang Flickr Page Flickr - used under creative commons licence)

# 火箭輕取灰狼 林書豪頭腫大包

雖然豪小子在第四節時遭到樂福「襲擊」撞到頭部，腫了一個明顯的大包，但終場火箭仍獲得最後勝利。

【本報記者彭書穎綜合報導】「好在我的頭很硬！」林書豪於台北時間24日的比賽中頭部因撞出一個大包離場，好在只是虛驚一場，他還有興致在推特上開玩笑。火箭主將哈登雖然缺席，但在林書豪及全隊神準地命中17記三分球的情況下，主場以112-101輕取灰狼。再度先發的林書豪拿到19分、5次助攻和5個籃板的好表現。

第一節比賽火箭便展現出了猛烈的攻勢，以25-18領先。次節布魯克斯出場，一人就命中了4個三分球，單節轟下16分，助球隊保持領先優勢，上半場結束前林書豪更命中一記漂亮的壓哨三分球，讓火箭以55-42取得13分領先。

下半場，灰狼發動攻勢反撲，樂福和馬丁連續命中三分追分，但火箭隊的進攻更加猛烈，林書豪、貝佛利以及大前鋒瓊斯率隊抵擋灰狼的攻勢。雖然林書豪第四節遭到樂福「襲擊」撞到頭部，腫了一個明顯的大包而下場休息，但終場火箭仍獲得最後勝利。

灰狼主將樂福砍下27分、15個籃板，火箭這方則有替補後衛布魯克斯爆發，三分球7投6中奪下全隊最高的26分，彌補了哈登的缺陣。「豪小子」本場比賽得到19分，同時貢獻5助攻和5籃板。

頭上「掛彩」的林書豪回到更衣室治療後就和球隊一起離開，沒有接受媒體採訪，讓人一度擔心「豪小子」的傷勢。好在林書豪隨後更新了自己的推特，上面打趣的說：「還好我的頭硬，哈哈！我的頭髮呢？」讓球迷們鬆了一口氣。



► 林書豪在比賽中受傷，頭上明顯腫了一個大包。(Photo by 林書豪臉書)

## 柯比復出救湖人？ 美球評不看好

【本報記者陳正健台北報導】NBA新球季開打，洛杉磯湖人正面臨柯比受傷缺陣、「豪爾」琵琶別抱、奈許老化嚴重等問題，22日又傳出柯比舊傷未癒，勢將延後復出的消息。《運動畫刊》

球評羅伯·馬哈尼認為，本季湖人在缺少柯比的情況下，進攻效率勢必大幅下滑，是教頭安東尼執鞭以來的最差紀錄，儘管柯比可能在近期內復出，但以他35歲的年紀，能否重拾往日雄風，令人懷疑。

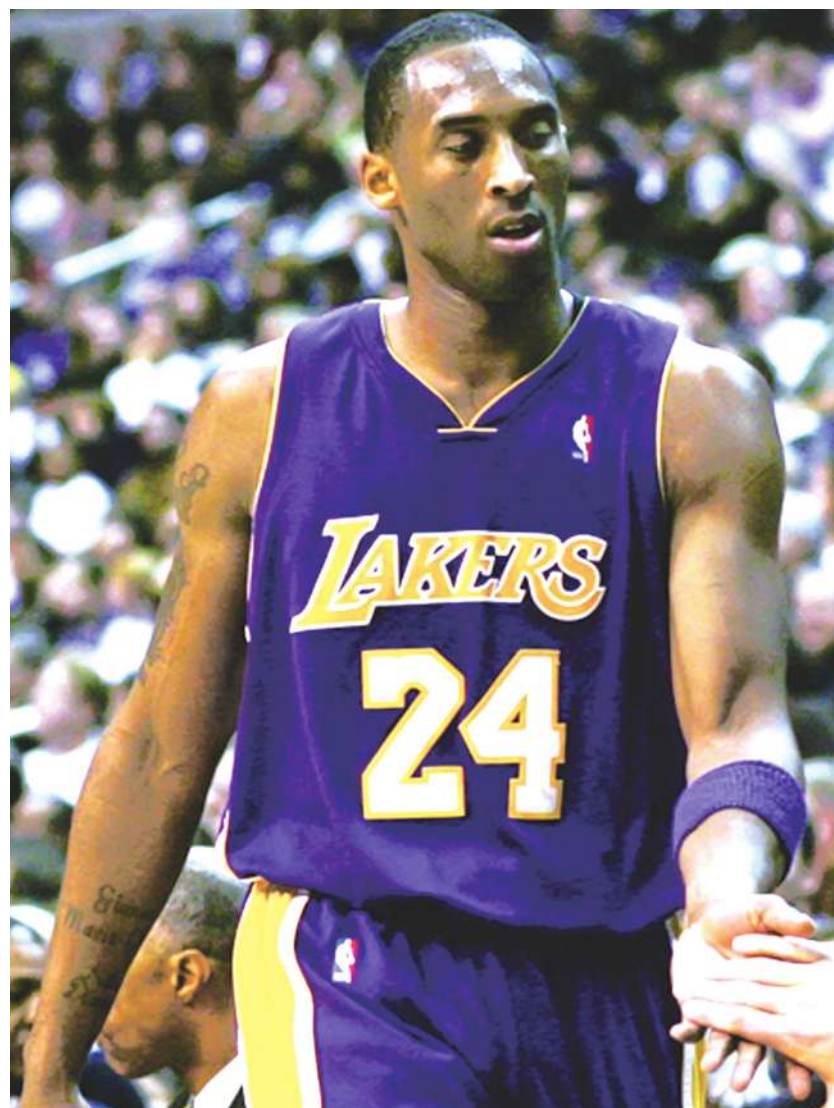
NBA湖人隊擁有廣大球迷，向來是媒體注目焦點，但本季開賽以來表現不盡理想，截至22日為止，戰績5勝7敗，在西區敬陪末座，僅比墊底的猶他爵士隊(1勝12敗)與沙加緬度國王隊(4勝7敗)好一點而已。

上一季的湖人隊擁有「小飛俠」柯比、「西班牙鬥牛士」賈索、「飄髮哥」奈許和「魔獸」豪爾，「F4」等級的先發陣容，加上名教頭安東尼的帶領，原本外界一致看好，沒想到最後仍與總冠軍無緣。

球評羅伯·馬哈尼認為，湖人教頭安東尼在太陽隊時期，以「快打旋風」式的得分聞名，湖人上季得分效率排名全聯盟第8，本季在缺少柯比和豪爾的情況下，進攻效率排行已下滑到全聯盟的第25名、西區第14名，是安東尼執教以來的最差紀錄。

馬哈尼認為，柯比的缺陣對擅長進攻的湖人影響極大，他上季在球員得分效率的排行是第3名，為湖人提供強大進攻火力。柯比全盛時期是2005-06年球季，得分平均為35.4分，現在的他儘管傷後復出，也已經35歲，能否重拾往日雄風，各界並不看好。

柯比本球季已經缺席了12場比賽，他日前向媒體表示，身體已重返比賽狀態，在11月底前就能復出，不過22日卻又傳出他因舊傷未癒，即將延後復出。他何時能返回球場，將是眾所矚目的焦點。



▲ 新球季的湖人面臨柯比受傷缺陣、「豪爾」琵琶別抱、奈許老化嚴重等問題，柯比復出時間未知數，是否能「拯救」湖人，值得關注。(Photo by 維基百科)



## 幸福的笑容 來自迦南美地

給您更多、更好的幸福之窩

迦南美地--是上帝應許給他百姓的豐富之地；是有山有谷、雨水滋潤之地；從歲首到年終，上帝的眼目時常眷顧這地。(記載於《聖經》申命記十一章8-12節)

迦南美地不動產是一個實體公司，也是一種經營理念，由一群願意遵行聖經真理與公義原則的基督徒所組成的不動產公司希望聯合在不同地區從事房仲業的主內弟兄姊妹，在激烈競爭的房屋仲介市場，得地為業。提供買賣雙方專業、公正、誠信的服務；榮耀上帝，使人受益。



靜巷中的萬隆庭院，是坐北朝南69坪，挑高4.2米的大空間，舒適化的4房2廳3衛，整體採光納風皆一流水準，大庭院玉晶石基座與綠樹草地相輝映；便捷的生活機能，緊鄰文山區文教區數所中、小與大學，時可享受養生健身綠地公園住在萬隆庭院讓您動靜皆宜，又能天天享受芬多精。



RE 迦南美地不動產  
Canaan Real Estate Ltd. 專案經理：  
陳碧帆 0937-883-849 或 chenbifan@yahoo.com.tw

更多房訊資訊請上 <http://0316.com.tw>